

ЧЫРВОНАЯ БЕЛАРУСЬ

ЦАНА
15
КАП.

N 5



52/22288

ЖАНЧЫНА—ШОФЭР

ПАДПІСВАЙЦЕСЯ на 1930 г.

**НА ШТОМЕСЯЧНЫ
ЛІТАРАТУРНА-МАСТАЦКІ
І ГРАМАДЗКА-ПОЛІТЫЧНЫ ЧАСОПІС**

МАЛАДНЯК

8-мы год выдання

**ОРГАН БЕЛАРУСКОЙ АСОЦЫЯЦЫІ
ПРОЛЕТАРСКІХ ПІСЬМЕНЬНІКАЎ**

„МАЛАДНЯК“

зьяўляецца баявым часопісам у змаганні за пролетарскую літаратуру

„МАЛАДНЯК“

на сваіх старонках будзе і надалей рашуча праводзіць цвёрдую пролетарскую лінію ў галіне літаратуры, рашуча змагацца са ўсялякімі хістаньнямі і ўхіламі, са шкоднымі тэндэнцыямі і варожымі праявамі ў літаратуры

„МАЛАДНЯК“

будзе даваць аддзел сатыры і гумару (шаржы, пародыі, літаратурныя гумарэскі і фэльетоны)

„МАЛАДНЯК“

у 1930 годзе дасць сваім падпісчыкам лепшыя ўзоры пролетарскай літаратуры (романы, аповесці, поэмы, вершы, драм. творы)

„МАЛАДНЯК“

у 1930 годзе змяшчае шэраг артыкулаў па пытаннях пролетарскага мастацтва і творчых дасягненнях беларускай пролетарскай літаратуры, а таксама літаратуры братніх рэспублік

У МАЛАДНЯКУ

будзе давацца багаты аддзел бібліяграфіі і хронікі культурнага жыцця як БССР, гэтак і іншых рэспублік

У часопісу бяруць удзел лепшыя сілы пролетарскай літаратуры і марксыцкай крытыкі

Кожная партыйная і комсамольская ячэйка, клубная бібліятэка, чырвоны куток фабрыкі і заводу, народом, хата-чытальня, школа, літгурток—**ПАВІННЫ ВЫПІСАЦЬ ЧАСОПІС „МАЛАДНЯК“** ■ Рабочы, сялянін, настаўнік, студэнт, кожны, хто цікавіцца пытаннямі літаратуры і мастацтва, **ВЫПІСВАЙЦЕ І ЧЫТАЙЦЕ ЧАСОПІС „МАЛАДНЯК“** ■ У 1930 годзе ЧАСОПІС БУДЗЕ ВЫХОДЗІЦЬ РЕГУЛЯРНА КОЖНЫ МЕСЯЦ на 10 АРКУШАХ.

УМОВЫ ПАДПІСКІ:

На год	На 6 м-цаў	На 3 м-ца	На 1 м-ц	ЦАНА У РОЗЫНЧЫМ ПРОДАЖУ
3	— 1 60	— 90	— 30	40 к.

ПАДПІСКА ПРЫМАЕЦЦА: ва ўсіх паштовых аддзяленнях, агенцтвах, ва ўсіх кнігарнях Беларускага Дзяржаўнага Выдавецтва, усімі аддзяленнямі „Правда“ і спецыяльнымі ўпаўнаважанымі Выдавецтва „Чырвоная Зьмена“.

ПАДПІСКУ МОЖНА ПАСЫЛАЦЬ у Выдавецтва „Чырвоная Зьмена“ па адрасу: гор. Менск, Комсамольская, 25, або непасрэдна па адрасу рэдакцыі: г. Менск, Савецкая, 68, Дом Письменника, рэдакцыі „Маладняк“—тэл. 8-77.

ЦЕНТР. ГОСБИБЛИОТЕКА Т.С.С.Р.

М. № 136

Пролетары ўсіх краін, злучайцеся!

ЧЫРВОНАЯ БЕЛАРУСЬ

10 САКАВІКА 1930

№ 5

АДРАС РЕДАКЦЫІ:
МЕНСК, САВЕЦКАЯ, 79.



БАТРАЧКІ НА ЗЬЕЗДЗЕ
(1-шы УСЕБЕЛАРУСЬКІ ЗЬЕЗД БАТРАЦКА-БЯДНЯЦЬКІХ ГРУП)

ФОТО У. СЕМЯНЯНІ.



Апавяданьне ТАРАСА ГУШЧЫ

Малюнкi Я. Ахрэмыча

Яворскі—гаспадар, мужчына сяродніх гадоў, праныра, хітрун і чалавек няшчыры.

— Вось што, Яворскі,—пачаў Т—і, калі яны асталіся ў сьвятылішчы адзін на адзін:—даволі нам гуляць у хованкі!..

Выбірай адно з трох: або ты мяне заб'еш, або я цябе заб'ю, або ты паможаш мне ўзяць Дубіну. Даю пяць мінут падумаць.

Глянуў Яворскі ў вочы Т—му, момант падумаў і кажа:

— Ну добра. Згодзен памагаць!

— Толькі-ж памятай, што калі ты мяне выдасі Дубіне, то ні ад цябе, ні ад твайго хутару не астанешся і сьледу.

Яворскі яшчэ момант падумаў: ужо цвёрда сказаў:

— Буду пэвен і вер мне.

— Буду верыць... Так будзе лепш і табе і мне, бо цягнуша табе да Дубіны няма сэнсу—дні яго зьлічаны, так ці іначай. А цяпер давай прыступім да справы. Перш за ўсё, як мяркуеш ты, калі ў цябе можа быць Дубіна?

Яворскі ўздрыгнуў, але ніводзін мускул на твары ня выдаў яго хваляваньня.

— Скажы акуратна, у які дзень ён можа тут быць, не магу. Можа заўтра, можа паслязаўтра. Трудна сказаць.

— А колькі іх можа тут быць?

Яворскі ўскінуў плечы.

— Таксама ня ведаю, але калі будзе, то будзе ў кампаніі.

— Дык вось што, брат. Нікому ні слова. А бабу сваю і дзяцей, і парабка выправі вон з хутара. Астанься толькі сам. І толькі раб так, каб ня было ніякага падазрэння... З лямпы вылі ўсю газу, каб ня было чаго запаліць. Калі прыдуць, засьвеціш на комінку, каб у хаце было цёмнавата. Стол пастаў насупраць дзьвярэй гэтай сьвятылішчы, каб праз замок я мог бачыць, што робіцца ў хаце. А з Дубінаю ты павітайся так, каб я яго ведаў—пацалуйся з ім, ці як.

— Я скажу: „Здароў, брат Дубіна!“—сказаў Яворскі—і даў жэй патрымаю яго руку.

— Добра, —згадзіўся Т—і і ў заключэньне сказаў:

— Загатаў самагону, каб за пустым сталом не сядзелі, ды вярвак прыпасі.

— А міліцыю хто паведаміць і дзе яна будзе?—запытаў Яворскі.

— Аб гэтым не клапаціся: як толькі прыдзе сюды Дубіна з бандаю, то ўжо з хаты ён ня выдзе.

На гэтым і кончылася нарада з Яворскім.

Перад тым, як пайсьці на хутар, Т—і напісаў дзьве папёркі да начальніка міліцыі суседняга раёну. У адной напісаў:

— Дарагі таварыш!

Калі мяне заб'юць, то перапішы гэты пакецік па начальству. Калі-ж астанешся жывы, то вернеш яго мне.

У закрытым пакеце была яго зьява, дзе ён прасіў сваё начальства не пакінуць без дапамогі яго жонку.

III

На хутары пуста і глуха. Толькі дзьве чалавечыя душы асталіся на ім: Т—і і сам гаспадар. Трэці дзень сядзіць Т—і, ня выходзячы за парог дому. Яворскі каля гаспадаркі тупае, зрэдка заходзячы ў хату, перакінецца словам, другім з Т—ім. І чорт-жа яго ведае, што за мысьлі тоіць у сабе гэты чалавек, бандыт напалавіну!

Можа ён ужо перагаварыўся з атаманам банды? І так і гэтак мяркуе Т—і. Здрадзіць Яворскі, і ўсё прапала, ён апыніцца, як мыш у мышалойцы. Ён аглядае карабін, малней паціскае яго ў рукаў: на яго цяпер уся

Ліквідаваць банду Дубіны!

І гэта ўжо ня першая тэлеграма з цэнтру.

Хвалюецца і нават зьлюецца начальнік раённай міліцыі т. Т—і. Проста крыўдна. Як гэта яму, адданаму бальшавіку, прайшоўшаму пекла і агонь імперыялістычнай і грамадзянскай вайны, ніяк не ўдаецца вылавіць банду, ня глядзячы на ўсе яго самыя расшчупы меры і на ўсё гарачае імкненьне ліквідаваць разбойніцкую шайку? Лёгка паслаць тэлеграму, але вась папробуй злаві, ліквідуй! А тут яшчэ гэты шум! Нагналі коннай міліцыі з другіх раёнаў, прыслалі вайсковыя часыні, і ўсё-ж Дубіны злавіць ня могуць. Мазырскія лясныя вялікія, ёсьць дзе схаваша бандытам. Глухіх закавулкаў процьма, і ўсе яны маюць сувязь з Дубінаю, папярэджаюць яго, памагаюць. Усё гэта вельмі догра ведае т. Т—і. Яго бярэ сумненьне, што пры такім стане рэчаў злавіць Дубіну вельмі цяжка, а значная колькасць народа, міліцыі і войска толькі ўскладняе справу, бо кожны рух такой масы людзей ня можа схаваша ад зоркага вока Дубіны. І калі была скліканая шырокая нарада ў справе ліквідацыі банды, то т. Т—і вельмі крыўчна аднёсся да розных хітра сплеченых праектаў і плянаў, што высуваліся тут тымі ці іншымі таварышамі. Ён маўчаў, слухаў ды толькі пакручваў доўгія вусы.

— Усё гэта добра, і ўсе вашы пляны добрыя,—сказаў нарэшце т. Т—і;—толькі вась што трэба сказаць: з такою масаю народу злавіць яго трудна. Не забывайце, што ў яго дасканала наладжана ўсюды сувязь, і разведка яго пастаўлена, як лепей ня трэба. Вось ужо колькі часу валаводзімся з ім, марнуем людзей, самі марнемся, а толку няма... Таварышы, мой плян вась які: вывесці адгэтуль войска і міліцыю. Мне-ж дайце пяць дзён часу: я адзін баруся ўзяць Дубіну, мёртвага ці жывога!

Жарты гэта ці сур'ёзныя словы?

Не! т. Т—і ў такіх выпадках не жартуе. Што ён чалавек адважны і сьмелы, ведаць усе. І тое, што паказалася вяр'яцтвам у першую хвіліну, было прынята, як мера спайманьня страшнага атамана банды. У помач т. Т—му быў астаўлен супрацоўнік ДПУ, хоць т. Т—і і не прасіў аб гэтым.

II

Калі памочнік т. Т—га даведаўся, які яго плян, то вельмі скептычна аднёсся да яго.

— Сам ты ідзеш на верную пагібель, і мяне туды цягнеш,—заўважыў ён.

— Ну, што-ж? рызыка!—суха прамовіў Т—і і паглядзеў на свайго памочніка. Потым, падумаўшы, дадаў:

— Покі што табе тут няма чаго рабіць.

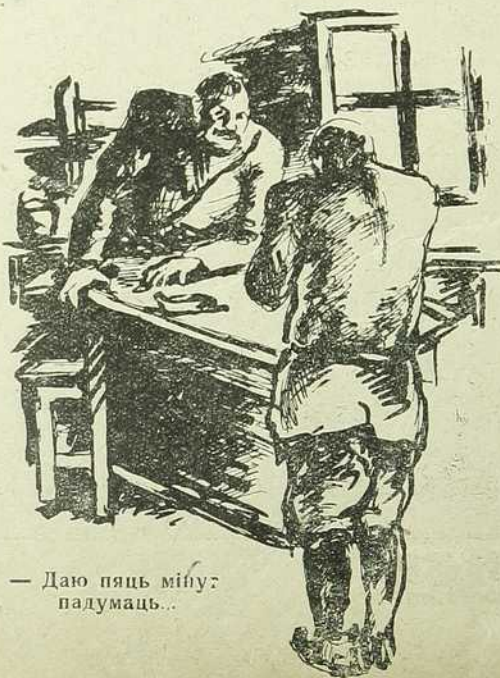
І аддаў яму прыказ—адвезьці пакет начальніку міліцыі суседняга раёну.

— Вернешся і будзеш чакаць мяне ў Н. Покі-ж я цябе не паклічу, сам не паказвайся тут.

Сказаць яму проста, што ён у памочнікі не гадзіцца, было нязручна.

Вечарам таго-ж дня прыходзіць Т—і на хутар. Ён ведае гаспадара гэтага хутара. Ведае таксама, што ён мае дачыненне да шайкі Дубіны. А хутар глухі. Навокал цёмны лес і хмызняк ды злыя сабакі на хутарскім двары.

— Хачу пагаварыць з табою, грамадзянін Яворскі!



— Даю пяць мінут падумаць...

надзея. І сон не бярэ яго. Сядзіць і ходзіць па святліцы, углядаюцца ў цэму за акном, варажую і зацятую ў сваёй немале. Нэрвы нацягнуты да апошняй мяжы.

Настала чацьвертая ноч.

— Спі, — гаворыць Яворскі, — сабакі ў мяне чуткія і злыя — абудзяць, калі што.

Сказаў і сам лёг на печ, не разьдзяючыся. Заснуў ён ці не заснуў, але раптам забрахалі сабакі, кінуліся ў бок лесу. Яворскі ўзняў галаву, паслухаў момант і ціха сказаў:

— Здаецца ідуць! — і паспешна злезіць з печы. Аддалены брэх сабак становіцца што раз чутней. Ясна — брэшучь на людзей, праводзячы іх у двор.

Яворскі падышоў да акна.

— Яны! — хваляваньне, трывога і страх былі ў тоне яго голасу.

Моцна забілася сэрца ў грудзях у т. Т.—га. Мінута сапраўды страшная!

Яшчэ момант, і з двара хтось з бандытаў пастукаў у вакно.

— Дома? — пачуўся адтуль голас.

— Дома! — адказаў Яворскі і пайшоў адмакнуць дзьверы.

Ведаюць яны ці ня ведаюць? — верніцца балючае пытаньне ў мазгах т. Т.—га. Ён увесь застыў каля замочнай дзірачкі, ловячы кожны рух і кожнае слова.

Скрыпнулі дзьверы ў сенях, а потым і ў хаце, і зараз-жа многа пар ног гучна затухала на падлозе.

Успыхнуў агонь на камінку і вільчым у цемры бандыцкія посталі.

Было іх тут шэсьць чалавек. Пастаўлялі ў качэргах абрэзы, а самі расплывіліся па хаце.

— Сядайце-ж, браткі! — запрашае іх Яворскі, — а дзе-ж бацька?

— Ідзе, ідзе!

І зараз-жа парог пераступіла фігура самога атамана.

— Здароў, брат Дубіна! — і Яворскі доўга паіскае атаманаву руку.

Гэта быў чарнявы, высокі і надзвычайна складны мужчына гадоў пад трыццаць, унцёр-афіцэр царскай арміі. Дубіна быстра акінуў вачыма Яворскага.

— Што гэта так цёмна ў цябе?

— Да вось вышла газа...

— А дзе твая баба?

— Да родных пайшла пагасьняваць.

Дубіна яшчэ раз ускінуў выразныя вочы на гаспадара, як-бы чытаючы яго затоеныя мыслі.

— Што ты, брат, нешта сам ня свой?

— А нічога. Проста трохі не даспаў, трохі натупаўся за дзень.

— Ну, то давай закусім чаго.

— Есьці ёсьць. І самагон прыпасены добры.

Бандыты паселі за стол, дзе зараз-жа паявіўся самагон, сала, хлеб і іншая закуска.

Як толькі шклянкі абышлі першы круг, дзьверы з святліцы расчыніліся з рэзкім скрыпам і стукам. Т. Т.—і, як бура вылецеў з карабінам у руках.

— Ні з месца! Міліцыя! па тры чалавекі да акон! — зычна падаў каманду Т.—і і ў той-жа момант выпаліў у Дубіну. Дубіна паспеў яшчэ выхапіць кольта і выстраліць. Куля стукну-

лася ў падлогу, чуць зачэпіўшы падэшму на боце Т.—га. Сам жа атаман упаў, забіты на павал.

— Лажыся! — крыкнуў т. Т.—і бандытам.

Перапалоханыя насмерць бандыты, страціўшы свайго атамана, накідаліся, як бараны на падлогу і іх тут-жа перавязалі. А калі яны прыйшлі да памяці, то адзін з іх запытаў:

— А што-ж гэта твае міліцыі ня відаць? Дзе яна?

— Вось яна, я! — горда пастукаў сябе ў грудзі т. Т.—і.

— Ты адзін?..

— Адзін!

— Ах, сукін-жа ты сын! Каб-жа мы гэта ведалі, мы разавалі-б цябе на кавалкі.

— Позна цяпер шкадаваць аб гэтым.

IV

Самы малады з шайкі бандытаў быў Пятрусь Клімко. Было яму гадоў дзевятнаццаць, ня болей. Яго і выбраў т. Т.—і для дапросу.

— Вось што, брат: ты яшчэ зусім малады, можаш правіць сваю памылку і ў значнай меры выкупіць сваю віну. Скажы, дзе рэшта з вашай кампаніі і дзе хаваецца награвленае вамі добро? Прызнаешся, на судзе палегка будзе.

— Дзядзечка, усе скажу, што ведаю. Зьбілі з дарогі мяне, дурня. Даруйце мне! — захадзіўся дзяцюк і выдаў усе сакрэты свае банды.

У тую-ж ноч прыбыў на хутар атрад міліцыі, схованы непдалёку ў засадзе. Забітага Дубіну і павязаных бандытаў забралі пад конвоем.

Т.—і паслаў тэлеграму вылучанаму штабу ў справе ліквідацыі Дубінінай банды. Тэлеграма была такога зместу:

„Задержана часьць банды. Дубіна забіты. Т.—і“.

Тэлеграма гэта была прыедана так: „Задержана часьць банды Дубіны. Забіты Т.—і“.

Прачытаўшы такую тэлеграму, штаб спешным парадкам падняў на ногі людзей і рушыў на месца ўсіх гэтых падзей.

А Т.—і, узяўшы міліцыянераў, духам паімчаўся на глухі хутар, куды паказаў Клімко. Ён не абмануў: на гэтым хутары на-чавала яшчэ шэсьць бандытаў. Так іх сонных тут і пабралі. А потым завярнулі яшчэ на адзін хутар, дзе хаваліся награвленыя бандытамі рэчы. Восемнаццаць падвод наладавалі награвленым добром. А назаўтра пад моцным конвоем міліцыі на чале з т. Т.—ім забіты Дубіна і ўся яго банда з дванаццаці чалавек і восемнаццаць хурманак, наладованых награвленым добром, накіравалася ў П. На палавіне дарогі сустрэліся з цэлым атрадам міліцыянераў і чырвоноармейцаў на чале з іх штабам. І як зьдзівіліся яны ўбачыўшы паперадзе свайго эскорта т. Т.—га вярхом на кані.

— Хіба ты жывы?!

— А што? — здзівіўся Т.—і.

— Да мы атрымалі тэлеграму, што Т.—і забіты!

Непаразуменьне выясьнілася.

Т.—га шумна віншавалі, абнімалі і моцна ціснулі руку.

Увага ад аўтара. Гэты расказ запісаны са слоў самога героя, т. Т.—га, з якім аўтару давялося сустрэцца ў паездцы на Асінобуд вясною 1929 г. Пятрусь Клімко — прозьвішча выдуманнае. Яворскі — перайначанае.

Т. Г.

КОЛГАС

Міхась Кальчуга

Снача сталёвы конь,
Поля руйнуе межы,
Ніва шуміць навакол
Дні залатыя мярэжыць.

Праца крынічыць нас
Дзіўна і радасна гэтак,
Сёньня ўзрастае колгас,—
Новы будзе палетан.

Песьні і гоман людзей
Вольныя думкі кранаюць,
Зьзяе вяселкавы дзень
Кветкай чырвонага мая.

Як-жа сягоньня ня жыць?
Сэрца ня чуе болі...
Бач—на зялёнай мяжы
Сначуць сталёвыя коні.

З ПОПЕЛУ АДРОДЖАНАЯ

Нарыс Г. Ругера

Змоўклі стрэлы гармат Сэдану, якія вырашылі лёс Францускае імперыі Наполеона Бонапарта. Імператар Францыі Наполеон траціў разам з усёй сваёй арміяй у палоне ў ворага, кагорты якога хутка прасоўваюцца па французскай зямлі—да яе сэрца—Парыжу.

Нямецкая армія „железнага канцлера“ Бісмарка акупавала палову Францыі, абкружыла з усіх бакоў Парыж, жалезным колам адрэзала яго ад усяго сьвету.

18-га кастрычніка, і 31-га кастрычніка, і нават 22 студзеня 1871 году—у дні паўстанняў пролетарыят Парыжу хістаецца, не бярэ ўсё паўнае ўлады ў свае рукі.

Гэтым ён вырашае трагічны лёс Парыскае Камуны, гэтымі сваімі хістаннямі ён дачасна падпісвае ёй сьмяротны прысуд. Бо калі можна было павесыць за сабой увесь французскі пролетарыят і большую частку сялянства ў дні, калі яшчэ мір ня быў падпісаны, калі знадворны вораг яшчэ грозна стаяў каля варот абкружанай ім сталіцы—пасля падпісання гэтага, хоць і дужа цяжкага, міру буржуазіяй, гэта было ўжо куды цяжэй зрабіць.

Буржуазны міністр, кіраўнік ураду, жорсткі карлік Т'ер быў больш дальнавідны, як парыскія рэволюцыянеры. Ён падпісвае мір з нямецкімі капіталістамі і адначасна просіць у Бісмарка дапамогі нямецкімі штыхамі, каб прыдушыць „мяцежную парыскую чэрнь“.

Нямецкае войска застаецца каля сьцен Парыжу. Адзіны фронт сусветнае буржуазіі супроць пролетарыату быў адноўлены.

* * *

Тымчасам у рабочих кварталах Парыжу—у Бэльвілі, у Кордэры, на Монмарце нарасталі рэволюцыйная хваля, арганізаваліся рабочыя саюзы, гаварыліся палкія прамовы.

Арганізаваўся Цэнтральны Камітэт, утварылася па раёнах нацыянальная гвардыя, якая злучыла вялікі лік рабочих Парыжу і яго ваколіц.

А чатыраста гармат, застаўленых буржуазным урадам Т'ера на плошчы Ваграм у поўнае распараджэнне немцаў, якія ўжо ўвайшлі ў Парыж, былі на сваіх пляхох вывезены парыскімі пролетарыямі ў свае кватэры, былі пастаўлены на вышыні Шомона, Бэльвіля, у парк Монсо і на Вогескую плошчу.

Тады Т'ер 17-га сакавіка 1871 году загадвае сваім генэралам атакаваць рэгулярнай арміяй вышыні Монмарта, Шомона і Бэльвіля, абазброіць французскі пролетарыят.

Але... 88-мы пяхотны полк падмае прыклады сваіх вінтовак угару і пераходзіць на бок паўстаўнаў. Салдаты арыштоўваюць генэралаў Клемаг Тома і Леконта і затым расстрэльваюць іх. Таксама робіць і шэраг іншых пяхотных палкоў.

Наступленне буржуазіі адбіта пролетарыятам. Рабочая кляса захавала свае гарматы.

Становішча робіцца надзвычайна сур'ёзным. Рэволюцыйныя ідэі пачынаюць праходзіць у казармы, пачынаюць захапляць салдат.

І тады Т'ер загадвае войску, міністрам і чыноўнікам пакінуць Парыж, пераехаць у Вэрсаль, пакінуць сталіцу Францыі на волю лёсу ў руках „мяцежнае чэрнь“.

— Мы выходзім, каб вярнуцца,—казаў Т'ер сваім прыяцелям.—Паводаль ад Парыжу мы рэарганізуем нашу армію, каб потым у крыві затапіць рэволюцыйны пажар. Т'ер і тут быў больш дальнавідны за парыскіх рэволюцыянераў. Ён дакладна выканаў пасьля сваю страшную крываваую пагрозу.

А парыскі пролетарыят з прычыны адсутнасці цвёрдага рэволюцыйнага кіраўніцтва, з прычыны адсутнасці ў яго жалезнае камуністычнае партыі—

парыскі пролетарыят ізноў зрабіў памылку, якая вырашыла лёс будучай камуны.

Замест таго, каб напацьці на зьбянтэжанага ворага, замест таго, каб потым са зброяй ў руках разбіць яго і ў Парыжы, і ў Вэрсалі, замест таго, каб потым ударыць і на ворага знадворнага—парыскі пролетарыят дазволіў Т'еру вывесці ўсё сваё войска з Парыжу, дазволіў вольна выехаць у Вэрсаль усім тэравым міністрам, чыноўнікам, генэралам...

18 сакавіка 1871 году ўранні Парыж са зьдзіўленьнем даведаўся, што горад вольны ад урадавага войска, што ўся ўлада ў горадзе перайшла да парыскіх пролетараў.

Гэта быў першы дзень Парыскае Камуны.

* * *

Адрэзаны Парыж падвойнай сьцяной ад знадворнага сьвету: штыхамі прусакоў і штыхамі арміі вэрсальцаў. Ліхаманкава працуе Т'ер над рэарганізацыяй сваёй арміі, над тым, каб пераканаць яе ў ненавісьці да камунараў.

— Кіраўнікі камуны—злачынцы, забойцы, бандыты,—пішуць па загадам Т'ера, крычаць на ўвесь сьвет буржуазныя газеты.—Парыскі народ чакае не дачакаецца вызваленьня яго ад улады гэтых тыранаў, ён з радасьцю сустрэне ў Парыжы нашу „армію парадка“.

Ці ня добра знаёма нам гэтая пропаганда? Ці не таксама, ці ня ў тых самых выказах пісалі пра Савецкі Саюз буржуазныя газеты ўсяго сьвету ў 1918-1919 годзе.

А тымчасам Парыскае Комуна працавала. З прычыны ня доўгага свайго існаваньня камунарам давялося толькі намешчыць шляхі рэформ, толькі ў самым асноўным падыйсьці да іх правядзеньня ў жыцьцё. Але і тое, што было зроблена камунарамі за 72 дні іхнае ўлады над Парыжам, заслугоўвае зьдзіўленьня, заслугоўвае пашаны.

Няма чыноўнікаў, няма міністраў з вялізнаю пэнсіяй, з прывілеямі. Усе атрымліваюць аднолькавую з рабочымі пэнсію, кожны грамадзянін Комуны павінен па выбары ўмець выконваць уся ляккія грамадзкія абавязкі. Шмат і іншых рэформ у галіне працы, народнае асьветы, юстыцыі было намечана камунай—рэформ, якія перабудоўвалі ўсе ўзаемаадносіны старога сьвету, рэформ, якія адкрывалі працоўным масам Францыі сацыялістычныя гарызонты.

І не зважаючы на тое, што Парыскае Комуна адрэзана ад усяго сьвету, весткі пра яе рэформы праходзяць у провінцыю і знаходзяць там сваіх гарачых паслядоўнікаў. У Ліёне, Марсэлі, Нарбоне, Тулузе і ў радзе іншых гарадоў рабочыя падмаюцца для змаганьня, там льецца кроў, там высока падмаецца ў пролетарскіх руках чырвоны сьцяг.

* * *

Тымчасам падрыхтоўка да першае атакі Парыжу скончана... 13-га красавіка 1871 году, на досьвітку вэрсальскае войска, войска „віскоўцаў“ пад камандай вопытных генэралаў, армія ў 40.000 чалавек выступіла ў паход на чырвоны Парыж.

Сумна, не зважаючы на ​​геройскае супраціўленьне, не зважаючы на ​​тысячы геройскіх учынкаў—сумна скончылася для камунараў гэтая першая вялікая рэакцыянераў.

Захоплены галоўныя форты Парыжу захоплены шмат палонных, якіх вэрсальскія генэралы загадвалі адразу-ж расстрэльваць на месцы.

Але Комуна ня трапіла яшчэ ні гэты раз у рукі вэрсальскіх катаў. Дзякуючы выключнай самаахварнасьці яе абаронцаў, хоць і з вялікімі стратамі, але ўдалося адстаяць Парыж ад вэрсальскіх генэралаў.

І ўсё-такі, ня глядзячы на тое, што камунарам удалося яшчэ пратрымацца



Удзельнік Парыскае Камуны Анры Фурхад (гэтай зімою памёр у Маскве ў Крэмлёўскай больніцы).

каля двух месяцаў — дні чырвонага Парыжу былі злічаны. 15 мая пачынаецца лютая бомбардыроўка Парыжу вэрсальскай артылерыяй, 21 мая, дзякуючы здрадзе Жюль Дзюкатэля, вэрсальцы ўрываюцца ў бастыён № 64 і пачынаюць паволі прабівацца ў Парыж.

А праз два дні іх ужо каля 50.000 у Парыжы. Бойкі ідуць на яго вуліцах, горад увесь у барыкадах, горад у агні.

Стойка, адважна змагаюцца комунары, крывёю сваёй яны шчыра паліваюць парыскія вуліцы. Мужчыны, жанчыны, нават пролетарскія дзеці спаборнічаюць паміж сабой у героізме, у самаахвярнасці.

Паў Монмарт, паў Шомон, паў Бельвіль. Палае Тульерыйскі палац — каралеўскае гняздо рэакцыі і абсалютызму, палае міністэрства фінансаў і іншыя будынкі. Парыж тоне ў хмарах полымя і едкага дыму, які густымі слупамі ўзнімаецца ўгару.

— Расстрэльвайце палонных! Нікога ня мілуйце! — крычаць азьвярэлыя вэрсальцы. І яны забіваюць усіх, хто трапляе ім у рукі. Забіваюць жанчын, старых, дзяцей.

А 28 мая 1871 году пала канчаткова Парыская Комуна. Надшоў апошні акт крывавай драмы.



Крывавы тыдзень — так называў народ тыя сем дзён крывавай расправы з насельніцтвам Парыжу, што прайшлі ўслед за падзеннем Парыскай Комуны.

Людзей расстрэльвалі без суду, без следства. Расстрэль-

валі часта толькі за тое, што ў яго рукі ў мазалях, што ў яго выгляд, які нагадвае пролетара. Горы трупаў валяліся ва ўсіх частках Парыжу. Гэтыя трупы гнілі і разнісілі заразу. Тады іх палілі, а на месцы іх расьлі новыя горы расстрэленых.

Гісторыкі налічваюць звыш трыццаці тысяч расстрэленых. І гэтыя лічбы хутчэй зьменшаныя, чым павялічаныя.

Другія тысячы пайшлі на катаргу — у Гвіяну, у Новую Каледонію. Шмат тысяч памёрла ў турмах Вэрсаль і Саторы.

Крывавы карлік Тер мог быць здаволены плодам рук сваіх. — Зямля ўсеяна іх трупамі: гэта жажлівае відовішча няхай будзе навукаю! — паведаміў ён у провінцыю сваім прэфэктам. І навука гэта не забыта пролетарамі.

Так, не забыта. Прайшло амаль пяць дзесяткаў год і з попелу Парыскай Комуны нарадзілася другая комуна — Саюз Савецкіх Соцыялістычных Рэспублік.

Комунары 1917 году ўзялі пад увагу памылкі сваіх старэйшых братоў — к о м у н а р а ў 1871 году. Узялі пад увагу і не паўтарылі іх.

І мы цвёрда верым, што не ўзабаве той час, калі і над Парыжам ізноў горда ўзнімецца чырвоны сьцяг, калі Парыская Комуна, разгромленая, але не пераможаная, працягне пачатую ёю 59 гадоў назад вялікую працу.

Мы верым.
Гэта будзе.

П А Р Ы С К А Я К О М У Н А

Урывак з поэмы УЛАДЫСЛАВА БРОНЕЎСКАГА

Мал. М. Краўчанка

Чуючы, губы затні да крыві аж,
Голаў ня зьвешвай ніжай.
Вось вам аповесьць аб днёх тых
апошніх

Комуны места Парыжу.

I

Бубны, ўсё бубны ноччу вурчэлі,
Покуль ня глянула раница здрадай.
Грымнулі ў месце першыя стрэлы,
Сталі, як мур, барыкады.

Брамы здабыты, ўзяты і форты,
Сьмерць ужо блізка,
З вуліцы кожнай, нібы з аэры.
Кроў палілася парыская.

Але Комуна так не падласца,
Сьмяецца з сьмерці і кары!
Парыж гняўлівы, кінь вокліч грозны:
„Да зброі, комунары!

Да зброі, народзе рабочы,
Дзеці, кабеты і хлопцы!
Па вуліцах кроў цячэ рэчкай,
Сягоньня крыві яшчэ хопіць!

Покуль іх бандаў рынецца плойма,
Покуль на трупах нашых хто стане,
На барыкадах Комуна,
Да зброі, грамадзяне!”

II

Чырвоных з прадмесьцяў адпхнулі,
За імі ўслед, сьвечачы стальцю,

Па вуліцах цесных Монмарту
Збліжаецца войска з Вэрсалью.
І там, дзе ў марцы казынілі
Генэралаў Томаса з Лякомтам,
Палкоўнік з паднятаю шабляй
Надскачэў і крыкнуў прад фронтам:

„Жаўнеры! Нам вынішчыць трэба
Скот гэты! Палонных тож рэзаць!”
Жаўнеры паслушныя сьлепа
Стаўляюць да муру па дзесяці.

Трашчаць глуха залпы за мура:
І кроў пад нагамі плюскоча;
Панурыя твары жаўнераў,
Іх кэпі спаўзаюць на вочы.

III

На магілках Пэр-Ляшэз пьвітуць
каштаны.

Маем пахне трава здратаваная.
У траве ляжаць трупы расстрэляных
„У імя працы, парадку і права“.

Генэрал Галіфэ, аддавай загады,
Хай жаўнерам ад люф гараць рукі!
Ну, па сорак! Па дзевяць адразу!
Тысяч пяць! Дзесяць тысяч! На мукі!

Генэрал Галіфэ, за расстрэлы
Ўдзячнасьць Францыі будзе й мэдалі!
Генэрал Галіфэ, у крыві твае боты!
Генэрал Галіфэ, ты падлей ад ша-
каля!

На магілках Пэр-Ляшэз зьвечарэла,
Мур б'ялее у змроку агідай;

Не травы гэта пах — гэта кроў пах-
не сьвежа,
І ня могількі гэта, а крэпасць прывідаў.

IV

Вогнішчам сьвечіцца ночка,
Гняце, як каменьне,
Хмарами па-над Комунай
Вісіць паражэньне.

Ня многа ўжо засталася
І барыкад і надзеі.
„На сьмерць, грамадзяне,
Пайдзем пакалеі!”

Дамброўскі згінуў ад кулі,
Паў Рауль Рыго пад сьценкай,
На скрыжаваньнях вуліц
Па сто расстрэльвалі цэльна.

Бярэ свалата верх над людам,
Крывёю кормяцца шчыра
Паны, ксяндзы, генэралы,
Жандары, банкіры.

Па помсту над паўшым Парыжам
Ідзе ўжо зграя злых катаў
Са штыхам, золатам, крывякам
Праз грудзі пролетар'яту.

Але Парыж ўмеє згінуць
Комуна ня дасца прыгону!
Свабода, жыць ты будзеш,
Струмень твой чырвоны...

Вольны пераклад з польскае мовы

Я. Купалы.

РЫСЫ ЭПОХІ

Нарыс МІХ ГОЛЬДБЕРГА

— Таварышы, пададзена пісулька, што ў залі знаходзяцца ясобы, пазбаўленыя права голасу. Я папрасіў-бы гэтых грамадзян выйсці вон.

Нехта ў кажуху паднімаецца ў апошніх радках і хутка, уважліва галаву ў плечы, праціскаецца да дзвярэй.

— Каўнер—два пуды!—нясецца ўсьлед.

— Выштурхнулі!—сымяецца чырвонаармеец.

— Можна працягнуць, — звяртаецца старшыня да прамойцы, вусатага чалавека ў барашкавай шапцы. І той гаворыць:

— На сёгоннешні дзень пытаньне стаіць ня толькі ў нашым раёне, а пераламваецца палка на ўсе сто ў нашай Беларусі.

Таварышы, мяне пасылаў наш колгас „Энгельс“ на курсы ў Менск. Я толькі ўчора прыехаў і магу далажыць, што выступалі профэсары з дакладамі, што ў нас савяршэна аджыло. І мы ім казалі: „таварышы профэсары, пакідайце вашы кабінеты ды ідзеце з намі працаваць“.

Ды яны-ж нам прыпадносяць сталінскія хутары, што ў нас савяршэна аджыло, і таварыш Масюкоў правільна сказаў, што навука пляецца ў хвасце ў мас.

Колектывізацыя—гэта ёсць крок буйнейшы і буйнейшы, нам трэба тут на месцы закладзіць свой фундамент, а профэсара прыедзе да нас і будзе вучыцца і гэта ёсць крок буйнейшы і буйнейшы.

А цяпер скажу аб пасеўнай кампаніі. Таварышы, ёсць факты, што дзяздыка рашае свае сем'яны на крупы ці так прадае. „Мы прыпаслі“, кажа, „пудзік, дык пяць бліны... Чорт яго бяры“. А хто нам дасць? І каб выйсці в гэтага цяжкага тупіку, трэба ісьці з полісам і дзяздыка павінен даць расьпіску, што ён маемасьць будзе захоўваць. Тады ў поўным сэнсе будзем забяспечаны...

Вусаты скончыў і сунуўся ў праход між лаўкамі. Да бар'єру оркестры, адкуль гаварылі прамойцы, падшоў малады хлопек комсамольскага выгляду.

— Наконт разбазарваньня я з усім посьпехам хачу сказаць, што тыя элементы нам вельмі і вельмі перашкаджаюць. Наша мястэчка—цэнтр кулацкага радзе. Яны гавораць, што ў нас забяруць зярно, каней, кароў і будуць шчыпчы хітэйшыя, як у памешчыка, а бядняк прыслухоўваецца і яны ўкладваюць у яго сваю ідэю. Мы павінны прасіць РКВ аб высяленьні кулакоў, а яшчэ ёсць і скрытыя паджулачнікі, якіх трэба выявіць.

— Дзегцяровы хлопцы,—казаў трэці прамойца, цыбаты і змучаны сельсаветчык у старой будэнаўцы.—Дзегцяровы хлопцы, кулакі, падпалі аднаго нашага чалавека, каб ён выступіў на сходзе супроць колектывізацыі. А я так думаю, што мы цапкаем ся з кулакамі, а яны ў кожнай вёсцы вядуць агітацыю супроць нас... Таварышы!—Дэлегат сарваў будэнаўку і ўзмахнуў рукою.—Я сам... я сам, таварышы, працаваў у кулака і ён мяне не шкадаваў, калі ў мяне ў хаце хлеба кавалка ня было, а дзеці малыя...

— Конкрэтна!—крыкнулі заду.

— Я конкретна. Галоўнае, каб ня цапкацца з гэтымі паджулакамі.

Заля была набіта захутанымі бабамі, вясковымі хлопцамі, чырвонаармейцамі, местачковымі саматужнікамі і школьнікамі, гарадзкімі людзьмі з портфэлямі, аброслымі дзяздыкамі з выразам пакутнага разуמוвага напружаньня на твары. Было дымна і цесна ў гэтай няпрытульнай залі з абрыўкамі зялёных хвойных гірлянд на сьценах. Людзі сядзелі тут зранку, ня еўшы, а ўжо было цёмна на двары. Многія з іх прыехалі за трыццаць-сорак верст.

У гэтай залі вырашалася самае галоўнае. „Ня цапкацца“,—казаў дэлегат. Правільна!

Падасланыя старцы з біблій хадзяць—аб канцы сьвету гавораць, бабы развод бяруць з мужыкамі, народ жывеў рэжа па начох... Галасавалі за колгас, пісаліся. У трыццаць тысяч гектараў будзе адзін толькі колгас

„Энгельс“. Скрозь воем сельсаветаў пайшлі ў „Энгельс“, дзясаткі вёсак і пасёлкаў... А там яшчэ адзін гігант... Увесь раён пайшоў... Хто-ж начальнікам будзе над такой грамадой? Як рабіць будзем?.. Што-ж, можа прышлюць вясною трактароў?

Дык не, ня так гэта, трэба сваімі сіламі. Фонды, гавораць, абавязнае, сто процантаў, соцспарборніцтва, сучасная колектывізацыя. А тут—разбазарваньне, провокацыя, нож у сьпіну.

Забілі-ж галы настаўніка Раманаўца. Не, праўду дэлегат казаў—ня трэба цапкацца.

— Яшчэ хто хоча?

— Я скажу...

— Прозьвішча?

— Скрабкова Ефрасіньня...

Дэлегатка ўстае з месца. Яе словы блытаньня і думка б'еца ў іх, як муха ў павучыні.

— Благадара Савецкай уладзе, насколькі мы ў лапцях хадзілі, дык цяпер не... Куды вядзе наша дзяржава—туды мы ідзем... Насколькі Ленін наш уміраў—гаварыў: прыслушвайцеся не адным вухам да народу, а двума... Дык я ня то што, але ня трэба, таварышы, людзей высяляць.

Муха вырвалася.

Малады насмешлівы голас пытаецца на ўсю залю:

— Хто цябе цётка накруціў так?

— Кулацкая падпывала!

— Гэта падасланая!

— Дайце слова! Я скажу, што гэта за элемент!..

Рэзка зьвініць калакольчык. Захлынуўся тупым абарваным гукам.

— Таварышы, у нас зьезд, а ня кірмаш. Ад брыгады рабочых мае слова таварыш Філімонаў.

— Сьп, таварыш Філімонаў!

Гэтага хлапца тут ведаюць. Учора і сёньня—перад адчыненнем зьезду—ён усё халвіў па мястэчку, мільгаў у РКВ, у райкоме, распытваў, спрачаўся, лаяўся. Худы брыты твар і вочы з іскрай энэргіі. Філімонаў стаіць перад сцэнай у расшпіленым гарадзкім пальце і трымае ў руцэ тонкі лісток папярсной паперы, густа сьпісаны сінімі друкаванымі літарамі.

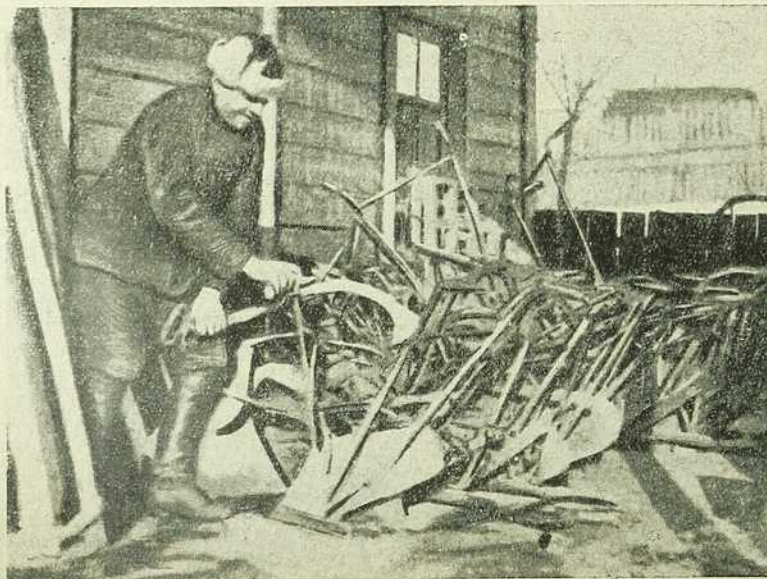
— Таварышы, тут назвалі імя Леніна. Клясавы вораг хоча спекуляваць на імені нашага дарагога Уладзімера Ільіча, але мы не дазволім. Гэтая цётка не сваімі славамі гаварыла—яе інструктаваў кулацкі агітпроп. Правільна, Ленін вучыў прыслухоўвацца абодвымі вухамі да народу... Да якога народу, таварышы? Да бяднякоў і сьраднакоў, а не да тых кулацкіх элементаў, якія нам перашкаджаюць будаваць соцыялізм. Гэтай жанчыне трэба паглядзець у другі бок і ей трэба прапанаваць ісьці з колгасам, а не з кулаком.

Філімонаў глядзіць у залю, у душы паўзмрок, ён заўважае напружаныя строгі твар нейкага незнаёмага дзяздыкі, які глядзіць яму ў вочы. Людзі маўчаць, яны разумеюць, Філімонаў чую нутром, што іх—гэтых строгіх сур'ёзных дзяздыкоў і захутаных баб—іх зачэпляюць ягоныя словы. Ён узважае кожнае слова:

— Дык вось, таварышы, я прачытаю вам зараз ліст, які быў прыняты ўчора нашай рабочай канфэрэнцыяй Нова-Беліцкага раёну.

Слухайце: „Дарагія таварышы.

Мы, рабочыя і работніцы Нова-Беліцкага раёну, у мэтах ажыццяўленьня генэральнай лініі партыі ўзялі на сябе абавязак: поўнасьцю выканаць вытворчую праграму, максымальна ўзьяць прадукцыйнасьць працы, зьнізіць сабекошт і палепшыць якасьць прадукцыі. Мы шырока разгарнулі соцспарборніцтва на нашых прадпрыемствах, уцягваючы ў яго ўсіх рабочых. Мы заклікаем вас, зорганізаваных ужо ў колгасы, забяспечыць поўны ахоп колгасамі ўсіх бядняцкіх і сьраднацкіх гаспадарак у нашым раёне. Рашуча праводзьце політыку партыі па ліквідацыі кулацтва як клясы, ска-



Аграмаджаны сельска-гаспадарчы інвэнтар

рыстайце блізкаю пасеўною кампаніяю для пашырэння пасеўнай плошчы, для ўзняўня ўраджайнасці, для павялічэння колькасці жывёлы ў колгасах. У саюзе з рабочай класай...
Ішоў першы з'езд колгаснікаў Уваравіцкага раёну сучаснай калектывізацыі.

Апоўначы за сталом прэзідыуму ўстаў Шпак, сакратар райкому, і высока ўзняў скручаную ў пальцах трохрублёўку:

— Таварышы, я ўношу ў фонд калектывізацыі тры рублі і выклікаю т. т. Рошківа і Салаўева. Акрамя таго, я падпісваюся ў суме месячнага акладу на пазыку калектывізацыі. Мы будзем патрабаваць ад ураду, каб выпусцілі гэтую пазыку. Таварышы...

— Пішы!—крыкнуў агроном Салаўёў,—я падпісваюся на сто рублёў і ўношу...

Рабочы Курсеў таксама падпісаўся на месячны аклад і перадаў у прэзідыум па ланцужку рук свой срэбны портсгар, той самы портсгар, што некалі яму ўрачыста падарылі за барацьбу з бандытызмам. Ён пастукаў пальцам па халоднай крышцы, выбраў тры папяросты і ўжо больш не глядзеў на гэтую гадзюкую зграбную штучку, з якой былі звязаны слаўныя ўспаміны. Дэлегат Хавін таксама аддаў портсгар. Ананас Філіпенка (учора—батрак, сёння—колгаснік) унёс адзін рубель „на ліцо“, як ён сказаў, і абяцаў падпісацца на пазыку. Дэлегат адўрэйскага колгасу Брук сыягнуў з пальца пярысёнак: ён насяў яго дваццаць год і цяпер аддае на трактар. Нейкая кабешка са змучаным тварам падыхла да бар'еру і моўчкі стала здымаць завушніцы...

А палове другой уначы на чырвоным сукне вырасла горка жоўтых, зялёных і шэрых наперак і між паперкамі блішчэлі золата і срэбра. Тады людзі—усе людзі, што былі ў гэтай няпрытульнай залі Уваравіцкага Нардому,—усталі і засыпалі Інтэрнацыянал. Песня скончылася, а людзі стаялі і чакалі яшчэ нечага. Раптам нейкая немалая жанчына расштурхала нагоў і выйшла да бар'еру.

— Таварышы... таварыш пачотны Шпак, я таксама... вось таварышы...

Яна пашукала за пазухай і выцягнула старэнкі зашмалцаваны рубель.

— Уносіш на трактар?—дэлавіта запытаў сакратар, які веў запіс ахвяраванняў.

— На трактар... Пішы: Генчыкава Галена, Стара-Беліцкага сельсавету.

Гэтай жанчына была батрачкай і адной з першых запісалася ў колгас.



Абагульваюць рабочую жывелу.

Мы пераехалі Заходнюю чыгунку каля 24-га раз'езду і праз пятнаццаць хвілін ляцелі па цёмнай шырокай вуліцы Радзеева—першай вёскі ў раёне, якая цалкам абагуліла насенне, жывёлу і дробны сялянскі інвентар. Было ўжо позна і мы заначавалі ў колгаскага конюха Банузава, чалавека вельмі гордага сваёй пасадай, мужа несвядомага жонкі і бацькі шасці дачок, з якіх трынаццацігадовая Маня была піонэркай, насіла чырвоны галштук на шыі і збіралася па хатах усякія анучы і абрэзкі—„вуціць“.

Сярод ночы нас абудзіў раўнамерны нясупынны шум. Дзёверы ў кухню былі няшчыльна зачынены і тонкая жоўтая пасмачка святла прабівалася адтуль. Я зазірнуў у шчыліну і убачыў гаспадыню і дачок за верацёнамі. Яны нема і прывычна сучылі нітку, зрэдка папраўляючы яе языком.

Гарэла газынічка, на печы храпеў бацька і за вокнамі стаяла чорная вясковая ноч. Усё было, як дзесяць, як пяцьдзесят, як сто год назад.

Я падумаў аб тым, што там, за гэтым вакном, у гэтай начы ўжо разгаралася, ужо залівала неба дзівосная раніца чалавештва. Я ўспомніў батрачку Галену Генчыкаву, аддаўшую свой адзін рубель на трактар, Інтэрнацыянал, і дэлегата ў барашкавай шапцы, і тав. Шпака.

Яшчэ я ўспомніў апошні ліст з польскай жаночай катаргі Фардон ад беларускай комсамолкі Веры Харунжай. Вера пыталася: „Як ідуць справы ў сельска-гаспадарчых комунах? Як людзі ладзяць агульную гаспадарку? Напішы аб гэтым...“.

Веры напісалі ліст колгасніцы са Сьмілавіцкага раёну. Яны пісалі ёй аб тым, як вучацца грамадзяне, як працуюць на нараду і якую выраблялі капусту—па дваццаць чатыры фунты качан. А разам з лістом паслалі яны ў турму вышутую для Веры кофтанчку.

Асвятляючы подых нашай рэвалюцыі ўрываецца ў камеры Фардону праз чорныя сталёныя краты.

Вялікая рэвалюцыя, вялікая эпоха!



Нясуць сельска-гаспадарчы інвентар, каб аддаць яго на грамадзкае карыстанне.

Ранішай я выйшаў з хаты конюха Банузава і адразу напатаў старога Базыля Федарэнка—таго самага Базыля, што першы аддаў сваё гумно над агульны хлеб.

— Эге, ты зноў тут, узрадаваўся ён,—от я табе дам матэрыял, браток... От нашага Якава Сіванкова—ведаеш Якава?—наставілі кароў даглядаць, а ён што робіць: ні табе пасыпкі, ні табе напайць... Зусім нядабайна адносіцца. Адно слова—зрыўшычкі.

— Што-ж праўленьне—маўчыць на гэта?

— На што маўчыць. Мы іх у разетку ды па праўленьне, каторыя зрыўшычкі.

У праўленьні мне стала ясна, што Базыль хацеў скажаць гэтым словам „зрыўшычкі“. Тут сустрэў я Карпенку, Савельева, Лапцеева—усю хэўру. Навін было многа. Саме галоўнае—соцыялістычнае спаборніцтва ў Радзеева і абагульненне ў Лапчых.

Мне расказалі, як тры дні на вытворчай нарадзе выступіў кароўнік Якаў і абвясціў, што ён, Якаў Карпенка, а таксама Цімох Васіленка абвясчаюць сябе ударнікамі і выклікаюць на соцыялістычнае спаборніцтва кароўнікаў Зыблева Міколу, Елісеевца Цімоха і Кузьмінкова Барыса. Яны, ударнікі, абавязваюцца трымаць свой хлеб у поўным парадку. З чатырох гадзін раніцы да шасці трэба накарміць кароў, з дзевяці да аднаццаці напайць і ў часе пойки падастаць свежую салому і выкінуць гной. Акрамя таго, дапамагаць кабета-дзяркам паіць цялят (яны-ж самі ня ўправяцца). У дзеве гадзіны зноў напайць кароў, у шэсць вечара накарміць і ноччу—мала таго, што вартаўнікі ходзяць—самі глядзеш, як стаць каровы. „У якім яны састаянні“.

— Мы павінны беражна адносіцца да корму, бо ў нас яго недастача,—гаварыў Якаў.—На посьпількі ні ў якім разе ня браць яравой саломы. Яна-ж да корму гадзіцца, а ў нас багата гумнаў—на іх старая салом—трэба іх раскрыць і гэтую салому ўпабраць на посьпількі. А тую парэзаць на сечку ды скарыстаць на корм.

Радзееўцы апанілі прамову Якава. На той-жа нарадзе выступіў прадстаўнік ад кузьні і выклікаў на спаборніцтва сталярную і калёсную. Кавалі бяруцца адрамантаваць у тэрміновым парадку ўсе плугі і акаваць калёсы, але няхай сталары і калёснікі таксама выканаюць на сто процантаў свой плян: пільсют рам для парніка, чатырыста рамачных вульляў і рамонт усіх чыста калёс... Міроненка Міна—сталяр—заявіў, што сталары выклік кавалёў прымаюць, „але паглядзім, хто сапраўды робітае, а хто толькі языком“. Спаборніцтва пачалося.

...Увесь дзень я хадзіў па Радзееву ад гумна да гумна, з майстэрні да майстэрні. Было некай няёмка адчуваць сябе тут госьцем-назіральнікам—тут, дзе ўсё кіпела і гудзела ад жаркай работы.

Правільны падзел, соцыялістычнае спаборніцтва, здзелшчына,—усё гэта давала відавочныя бліскучыя вынікі.

Увечце сабе сорах вясковых дзядзькоў у аднолькавых жаўтаватых халатах—„спэц. вопратцы“, пашытай з коопэратыўнай матэрыі. Весела ходзяць рубанкі, кучаравіцца дрэва, сиплецца пілавінне, дзе гэтая сялянская павольнасць, гэтае пачосванне пярэй на патыліцы, гэтае маруднае калупаньне...

Дзядзькі ня хочуць з табой гаварыць, ім няпрыймны твае пытанні—ты адбіраеш час. І ты хутчэй ідэш далей, і хочацца самому, ня губляючы лішняй хвіліны, увязацца ў гэтую непараўнальную цудоўную бойку з часам, з праклятым мінулым, зачасну, за соцыялізм.

У Т Ы Я Д Н І

Нарыс Г. РУГЕРА

Холодна ў акопах!—гэтыя плякаты пярэсьцяць у трамваях, на сьценах дамоў, на плато, на ліхтарных слупоках.

Холодна і галодна ў акопах. Ужо тры гады як ідзе гэта непатрэбная ні рабочым, ні сялянам вайна. Ужо тры гады як адны сотнямі, тысячама, дзесяткама і сотнямі тысяч гінуць на фронце, у той час як іншыя—маленькая купка нажывае дзесяткі і сотні мільёнаў на ваенных пастаўках.

Холодна ў акопах. Усё больш і больш сумныя весткі прыходзяць з фронту ў глыбокі тыл. Кругом здрада. Ніяма зброі, няма баявых прыпасаў. Армія змучана, армія адступае, армія ня можа болей ваяваць.

Катуць салдат розгамі, саджаюць у турмы, расстрэльваюць... Наперад, наперад. Банкірам і дастаўшчыкам патрэбны яшчэ мільёныя прыбыткі... Мілюкову—пратокі... Мікалаю крываваму годнасьць «вялікага». Наперад да пераможнага канца!

І ў глыбокім тыле ня лепей. Сялянства галадае, яно абабрана вайной, яно зьнясілена падаткамі. Галадаюць ужо і гарады. Чарга за чаргою стаяць ля пустых крам, хлеба не хапае, мануфактуры, мяса... Ядуць ужо каніну, перпяць нужду, недаядаюць.

О! Канечна—не багатыя, не банкіры, не дастаўшчыкі. Для іх яшчэ грывіць музыка ў шантанах, ракой льецца шампанскае, для іх усяго ўдосталь.

Галадаюць рабочыя, бедны люд, сяляне... Наперад да пераможнага канца!

Чорныя хмары згуслі над расійскай імперыяй. Надшоў тысяча дзевяцьсот семнаццаты год.

На афіцэрскіх сходах запасных гвардзейскіх палкоў, размешчаных у Петраградзе, неспакойна. Над кіраўніцтвам палкавых камандзіраў кожны дзень адбываюцца паседжанні афіцэраў, распрацоўваюцца пляны прыдушэння «непарадкаў», падзяляецца горад на раёны.

Поліцыя Пратаполава таксама рыхтуецца. Абуваюць поліцэйскіх, ставяць кулямёты на дахах дамоў і на царкоўных званіцах.

А ў казармах як быццам спакойна... Але гэта зацішак перад бурай, зацішак перад грозным штормам. Там, у глыбіні салдацкіх мас ліхаманкава б'ецца рэвалюцыйная думка, ліхаманкава сьпее рэвалюцыйнае права.

Нездаволены і іншыя класы грамадзкасці... Дробнае дваранства, буржуазія, гандлярства, земства, інтэлігенцыя. Падгінушы ў канец монархічны лад дажываў свае апошнія дні.

27-га лютага. Хвалююцца рабочыя кварталы. З сьцягамі і лёзунгамі праходзяць дэманстрацыі. Растуць там і тут вулчынныя барыкады.

— Далоў цара і здраднікаў міністраў! Няхай жыве констытуцыя, рэспубліка!

А з глыбін рабочых і салдацкіх мас чуюцца ўжо іншыя крыкі:

— Далоў вайну! Далоў капіталісты! Вайна вайне!

У царскіх стаўленіках ёсць яшчэ сіла для прыдушэння «непарадкаў». У іх у руках армія, гарматы, кулямёты.

Вядомы сродак. Пры іх дапамозе цар «дзякаваў свой народ» у крываваую нядзелю 9-га студзеня, з іхнай дапамогаю ў струменях крыві была залушана рэвалюцыя 1905-га году.

Але... часы мяняюцца, мяняюцца і людзі. Запасны вальнскі полк пераходзіць на бок паўстаўшага народу, іншыя палкі адмаўляюцца страляць у дэманстрантаў.

Дні монархіі зьлічаны... Рэвалюцыя перамагла.

Лётае, кідаецца, як нейкая здань, царскі цягнік ад станцыі да станцыі. Усё сумнейшыя весткі прыходзяць з Петраграду.

Рабочыя і салдаты вышлі ўзброенымі на вуліцы. Яны патрабуюць, каб «гасудар-імператар» зрокся прастолю. Яны патрабуюць сабе волі, патрабуюць міру, патрабуюць канца імперыялістычнай вайны.

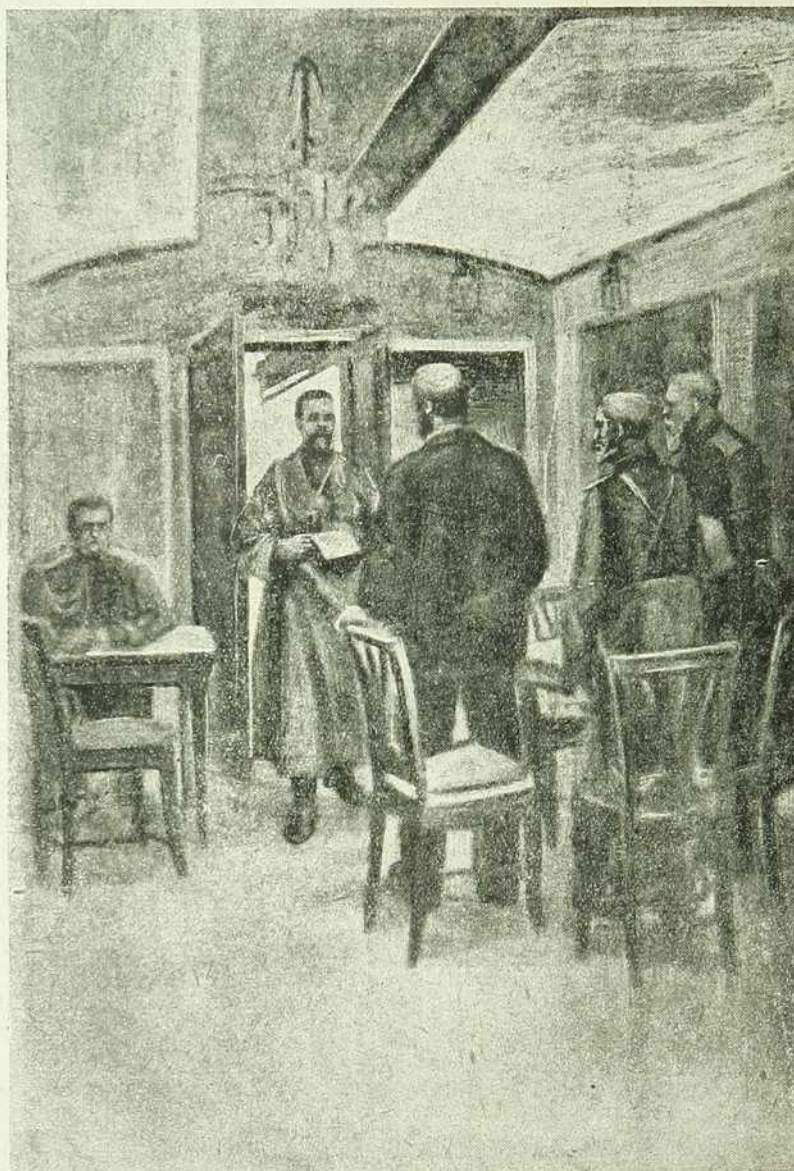
Атрад «георгіеўскіх кавалераў», пасланы ў Петраград, каб уціхамірыць бунтаўнікоў, пераходзіць на бок паўстаўшых рабочых і салдат петраградзкага гарнізону. У арміі таксама неспакойна, на армію таксама надзея малая.

Лётае імператарскі цягнік паміж стаўкай вышэйшага галоўна-камандуючага і Петраградам... А дэлегаты дзяржаўнай думы на чале з Гучковым вядуць ужо адрачэнне цару.

Трэцяга сакавіка 1917 году ня стала «гасудара-імператара», улада выпала з рук дому Романавых, улада перайшла ў рукі дзяржаўнай думы, у рукі буржуазіі і міністраў.

— Усім усім, усім,—тэлеграфуе Мілюкоў,—тады міністар замежных спраў,—за мяжу.—Монархія пала, але часовы ўрад прызнае даўгі замежных дзяржаў, ён будзе весці вайну да «пераможнага канца».

Так думала, так вырашала буржуазія. Ёй патрэбна была спагада і дапамога замежных капіталістых. Яна, узяўшы ўладу ў свае рукі, не хацела перадаваць гэту ўладу нікому, яна інстынк-



Адрачэнне цара Мікалая.

(З карціны невядомага мастака).



Лютаяўская рэвалюцыя на Беларусі. Мітынг у в. Жодзіна
(Смялявіцкі раён, Меншчына).

тыўна баялася рабочых, баялася ўсяго таго, што звязана з выбухам гранат, з барыкадамі на вуліцах, з клясамым змаганьнем пролетарыяту.

Але ня так думалі расійскія, беларускія і украінскія рабочыя. Ня так вырашалі яны.

Хвалюецца мора галоў, мора плякатаў, мора чырвоных сьцягаў. Масамі ідуць да Таўрычаскага палацу дэманстранты.

— Няхай жыве часовы ўрад! Далоў імператара! Далоў вайну!

Гукі французскай марсельезы—гімну буржуазных рэвалюцый—напаўняюць сакавікоўскае паветра.

Дэманстранты з чырвонымі істужкамі ідуць ідуць, ідуць...

А ў гэты час з балкона палацу Кшэсінскай імкне ў рабочыя масы інакшы голас. Ён заклікае рабочую клясу да грамадзянскай вайны, да нізрынучьця часовага ўраду, да змаганьня, да змаганьня, да змаганьня.

Грыміць інтэрнацыянал. Ірдзеюць там і тут чырвоныя сьцягі, сапраўдныя рэвалюцыйныя лэзунгі:

„Пролетары ўсіх краёў, злучайцеся!“

* * *

Адзін за адным, як пені, мільгаюць буржуа-міністры. Мілюкоў і Гучкоў, Львоў і Пераверзеў, крыклівы Керанскі. Керанскі глыткаверх і міністр шматлікіх партфэляў, Керанскі тэатральных выбрыгаў, Керанскі траскуючых сказаў і напыжканай слоўнай страляніны.

— Вайна да пераможнага канца... Плацім даўгі саюзнікам...

Батальён сьмерці...

Батальён гонару...

Наперад, наперад, на ворага!

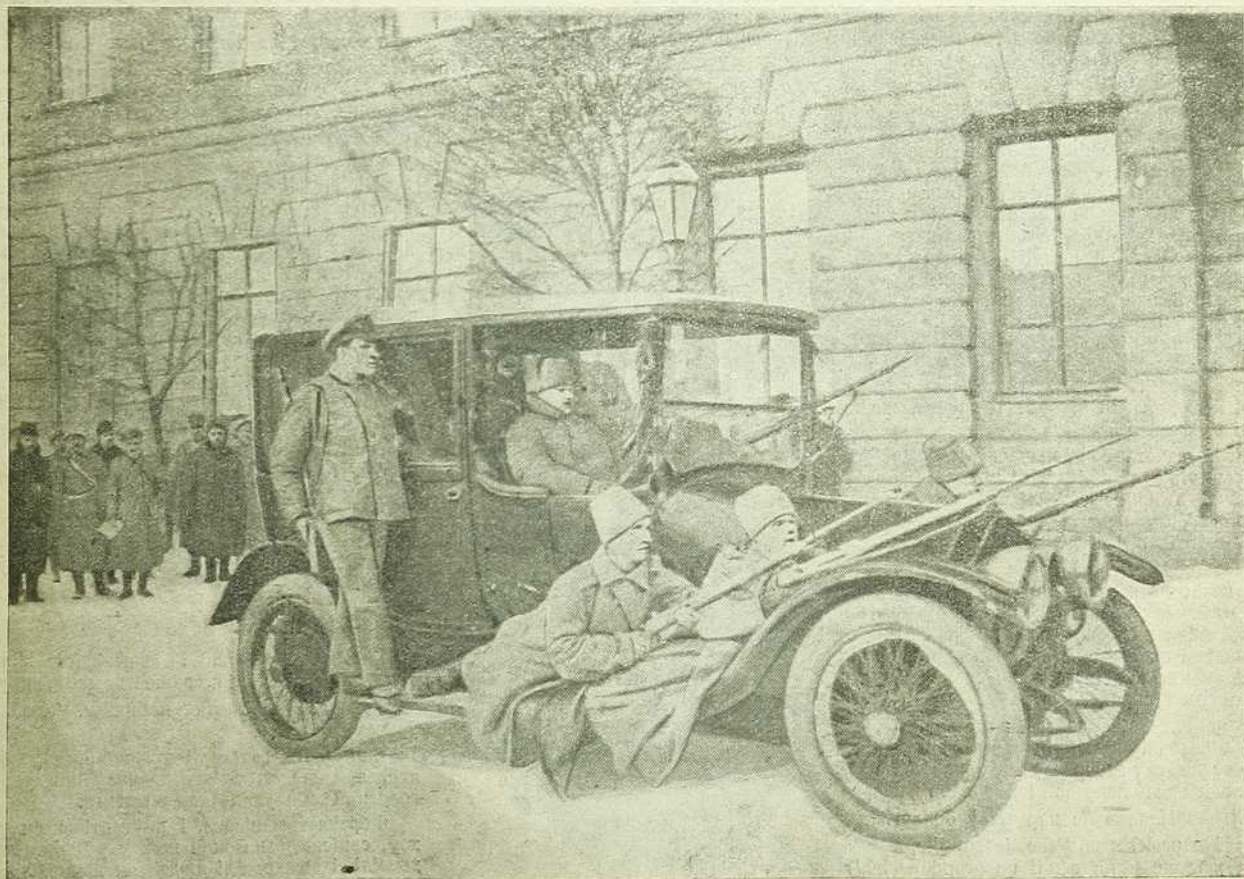
А вораг не наперадзе, а тутакж—побач. Вораг—памешчык, які застаўся ў сваім маёнтку, вораг—фабрыкант, вораг—рэакцыйныя афіцэры і генэралы.

І ворагі—заклятыя ворагі рабочай клясы, міністры—буржуі Мілюковы, Гучковы, Керанскія.

* * *

Пракацілася хваля буржуазнай рэвалюцыі.

А з ёю ішла ўжо іншая, прастарская хваля, ішоў Чырвоны Кастрычнік.



Дазорныя аўтамабілі сьцерагуць Петраград (1917 г.).

КАМЕРА 158

Апавяданьне ЖАНА ТУССЭЛЯ.

Малюнкi ПАЎЛОЎСКАГА.

Яна была яшчэ больш прыкрай, як казарма, больш халоднай, больш панурай, яшчэ больш яскравай яе нікчэмнасьць, больш душыл яе вялізарнасьць. Яна абражала палі, што раскінуліся вакол, яна брудзіла блакіт неба, яна трушліла добрае і сьвежае паветра, зьзялую прастору, сьпэвы галасістых птушак.

Жорж Эккоўд.

Горла яго сьціскалася, і аднойчы старшы застаў яго ў такой позе: ён сядзеў абапёршыся падбародкам на край маленькага стала, блуклівым поглядам глядзеў паверх глухіх сьцен сваёй камеры, паверх агарожы гароду і заводу.



Ніколя Плянкэ скончыў мыцца. Ужо дзесяць дзён, як данімае яго катар, і кожнае раніцы ён мочыць дзьве свае насавыя хусцінкі і потым уздэнь сушыць іх пры трубе вадзянога апалу. Ён сядзеў у астрозе ўжо шэсьць месяцаў. Камера 158 зрабілася яго кватэрай, чатыры шэрыя сьцены—небасхілам. Ён таптаў свае драпавыя пантоплі, мераючы пяць крокаў ад дзьвярэй і назад. Гэта складала чатырохсотую частку агульнага фасаду будынку, які выходзіў сваімі мутнымі вокнамі на тунэльны двор. Ён павінен быў тут адсідзець свой тэрмін. Яшчэ засталася сядзець яму пяцьсот сорок сем дзён.

Ён забіў у часе сваркі ў вечар „прабачэньня“. Ён быў выпіўшы, і ў сумятні, збаламучаны натоўпам людзей, ён так няўдала ткнуў сваім нажом, што загубіў чалавека. І хоць мінула ўжо шэсьць месяцаў, але ён быў яшчэ нібы аглушаны гэтым здарэньнем. Яно раскалола яго жыцьцё на часткі. У камеры яно было зусім другім: ён ясна памятаў усё мінулае да забойства.

Але папярэдняя турэмная адсідка, у часе якой маленькі шавец дрыжаў, чакаючы вялікай бясцэрмнавай кары, сьмерці мацеры з прычыны вялікай згрызоты па ганьбе сына, турэмны ўціск, вясковы сьпеў, той, што ён насьпеўваў пад нос, забіваючы цывілі ў падэшву, партыя ў карты ў суботу з панамаром, пэнсыянер, старшыня, знаёмы яловец, захад сонца за лесам, палкі ўспаміны аб каханай, злосьная хлусня адвоката на судзе, а галоўным чынам нагляднік з трэцяга аддзелу, які біў яго кожны тыдзень,—усё гэта перамяшалася ў галаве Ніколя Плянкэ, і ён зрабіўся панурым, па-рабскаму пакорным, з абвісьлымі рукамі і заўсёды халоднымі вачыма.

Калі ад’ютант прапанаваў яму работу, ён спачатку адмовіўся. Зьняволеныя рабілі мяшэчкі з паперы, адсейвалі тытун і каву, сталярылі; была нават свая кузьня, і спатрэбіўся-б шавец, каб латаць боты шпітальным і зьняволеным.

І надзея атрымаць дазвол курыць у камеры, вялізнае жаданьне мець зноў малаток, цывілі, шавецкі нож, варыць клей, набіваць падэшвы і сьпяваць тую-ж песьню, што і на волі, спакусілі яго; за яго вырашылі тутун, пах скуры і варка клею.

У першыя дні работы ён нібы аджыў, але зноў ён зрабіўся панурым, калі нагляднік з трэцяга аддзелу забараніў яму сьпяваць. Рытм яго працы быў парушан і праца ня клеілася.

Ніколя Плянкэ не мармытаў больш.

Ne parles pas, Rose, je supplie,
Car me trahir serait un grand péché¹⁾

1) Не гавароне мне, Роза, я ўпрашаю,
Бо здрадзіць мне было-б вялікім грахам...



... Яго сэрца не цягнула да работы...

Значыцца, гэтай раніцай шавец развесіў свае насавыя хустачкі на радыятары вадзянога апалу. Пасьля непакойнай, немаўчальнай ночы, пасьля сноў, якія мае права бачыць толькі вольны чалавек, яго сэрца не цягнула да работы. Нехта падшоў, глянуў у вочка дзьверы, і яна цяжка расчынілася. Гэта прышоў турэмшчык з трэцяга аддзелу, з агіднай галавой бязрогага быка і рухлівымі рыжымі бровамі.

— Ты не працуеш?—запытаў ён, забаўляючыся вялікімі ключамі і аглядаючы камеру.

— Ці ня думаеш ты, што цябе будучь карміць тут дарма, абібок ты гэтакі!

Маленькі чалавек пабляднеў ад такой абразы.

— Ты не атрымаеш стравы ў поўдзень. Ага?.. вось у чым справа, ты мыеш бялізну замест таго, каб займацца сваімі справамі. Пан забаўляецца. Замест супу вась табе, гультай...

І ён бухнуў зьняволенаму сваім кулаком у левае вухо.

Ніколя Плянкэ схапіў свой крывы шавецкі нож і ўсадзіў яго ў жывот візіцэра, павярнуў яго, адным узмахам распароў жывот, а потым глянуў у твар звар’яцеламу наглядніку. Апошні цяжка дыхаў закінуўшы галаву, сьціснуў зьбяляеўшыя губы і, пасьпеўшы толькі крыкнуць „ох“, выпусьціў ключ. Ён схапіў сваімі рукамі жывот, з якога цякла кроў, нібы для таго, каб утрымаць нутро, і пасунуўся назад. Потым, абапёршыся аб цынкавае карыта, локцем расчыніў дзьверы і зьнік. Шавец мімавольна зашчапіў іх на замок.

Ёнкі параненага гучна разнесіліся па турме. Кішкі выкінуліся, нібы з вялізарнай грыжы, але брудныя і парваныя.

Кроў цякла доўгім струменем з балькону другога паверху аж да галоўнага калідору. Зьбегліся турэмшчыкі, але паранены ўжо змоўк.

Зарыпела фортка і адчынілася. Ніколя Плянкэ апамятаўся і, махаючы нажом, крычаў: „Я перарэжу глотку першаму, хто зойдзе ў камеру“.

Ён чуў, як гутарылі пра тое, як-бы забіць яго, але потым да яго даляцеў прыдушаны голас: „Трэба ўзяць яго жывым“.

Фортка зачынілася, і поўгадзіны ён слухаў, сьціскаючы моцна нож у руцэ, як прыходзілі і адыходзілі людзі, як шапачелі яны каля камеры.

Час раздачы ежы надышоў, цяпер ніхто ўжо ня цікавіўся ім. Ён сеў на зэдлік і ўста-

вій вочы ў фортакку. Раптам яна адчынілася і з глыбіні калідору чыйсьці незнаёмы голас сказаў:

— Плянкэ, здайся!

Ён ізноў крыкнуў:

— Перарэжу глотку першаму, хто зойдзе ў камеру!

Да вечара ён падсыцерагаў пробліскі святла ў форты. Ад голаду падвяло живот; ён жаваў кавалачак скуры. Зразу-меў, што яго хочучь замарыць голадам.

Так ён заставаўся на зэдліку пакуль не сьцімнела. Было жудасна ў цемры. Ён пачаў хадзіць, прыслухоўваўся, ні аб чым ня думаў і мармытаў вясковую песню.

Але зноў расчынілася фортка і ў калідоры пачуўся голас наглядніка.

— Плянкэ, здайся!

Ён ізноў паўтарыў тыя-ж словы:

— Я перарэжу горла першаму, хто зойдзе ў камеру!

Старшы крыкнуў і асьвятліў дзірку.

— Здайся альбо я заб'ю цябе як сабаку.

Выскаленыя зубы—былі адказам. Фортка зноў зачынілася і Плянкэ зноў застаўся ў цемры. Рука, што сьціскала стальны нож—балела. Ён сеў, але вуха было ўвесь час настаражы. Голад абцугамі сьціскаў галаву. Ён нібы заснуў, але раптам падняўся, нож выпаў з яго здрантвейлай рукі, зазвінеў і стукнуўся аб каменную падлогу. Ён закрычаў і ліхаманкава пачаў шукаць у цемры сваю зброю. Ізноў пачаў хадзіць па камеры.

На другі дзень асада камеры пачалася зноў. Калі зноў запрапанавалі яму здацца, Плянкэ нават не адказаў, а плюнуў у фортку. Смага мучыла яго. Кубак і жбанок былі пустымі.

У поўдзень нагляднік убачыў праз фортку, што ён сядзеў на парашы і трымаў у руцэ нож.

Надышоў час вячэры. Адчынілі фортку і казытлівы прывабны пах напоўніў камеру. Пачало ванітаваць ад голаду. Пачало трэсьці і зьявіўся брэд: вось ён у сваёй вёсцы есьць белы хлеб, зайца з сушанымі сьліўкамі, п'е сьветлае з пенай піва. Гутарыць з суседзямі.

— Як жывеш, Плянкэ?

— Вельмі добра, як бачыце. Карова панамара ацялілася. Гэта ты маці? Вымый маю шыйную хустку, заўтра, здаецца, будзе холадна. Вашы боты гатовы, пане кюрэ¹⁾.

— Добра, Плянкэ. Хочаце вы ўзнагароды?

— Суп з цыбуляй... і да яго (ён пачаў шумна сьмяяцца) адна добрая чарка, адна добрая чарка! Эх...

Ён варочаўся, сьціскаў рукі, апраўляў вопратку, ішоў на работу.

Адчынілася фортка.

— Плянкэ, здавайся.

Ён кінуў у адчыненую фортку малаток, малаток з грукатам ўпаў на падлогу. Чалавек сьмяяўся над няўдачай, і фортка зноў зачынілася.

Ён пачаў жаваць кавалачак скуры, але сьліны больш ня было. Яму вельмі хацелася піць, піць... У паднябенні балеў язычок, нібы падвешаны быў цяжкі груз. Ён настаражыўся, пачалася нейкая валэнданіна ля яго дзвэрэй. Каб набрацца храбрасьці, ён пачаў сьпяваць, але ня меў сілы варушыць языком.

Ізноў здань: ён есьць ракушкі, хлеб з маслам, п'е квас.

Гэта-ж мары? Я крыху спацьніўся. Але мы памірымся.

Раптоўна фортка адчынілася, і Плянкэ проста ў твар лінуўся струмень вады. На некалькі хвілін яго аглушыла, але ён апом-

ніўся, калі яго аблілі другі раз. Ён хацеў набраць вады ў працягнутую прыгаршню.

Гэта ўдалося толькі ў трэці раз, і ён напіўся як трэба. Струмень ліўся бесьперапынку. Стукаючы зубамі, ён мітусіўся па камеры, але вада знаходзіла яго ўсюды. Нехта вадзіў лямпай, нібы ліхтаром, па чатырох сьценах, ганяліся за яго ценню. Ён перавярнуў свой стол, ложка і схаваўся за тонкі матрац, але лямпа знайшла яго, і вада зноў заліла яго плечы. Струмень ударыўся аб саламяны матрац: ён выратаваўся. Але вось у замку зарыпеў ключ; ён падняўся з нажом у руках і зноў прыняў душ.

У яго зьявілася добрая думка: схапіць матрац і прыціснуць яго да форці. Надышла трывожная хвіліна перапынку; раптоўна ён пачуў, як нешта вострае рэзала матрац і ён выпусціў яго з рук і схапіў нож. Вада струмяніла яму ўвесь час на галаву. І калі яна дайшла яму да ладыхак, ён зразумеў, што яго хочучь папачыць. Тады ён пачаў крычаць; струмень захляснуў яму глотку і здавалася, што ён ня крычыць, а палоща глотку. Струмень перапыніўся.

— Плянкэ, здайся!

Ён пачаў ляяцца, але вада задушыла яго ляянку. Не выпускаючы нажа, ён асьцярожна, нібы паралізаванай рукой агаліў да поясу сваё цела; было холадна ад мокрай адзежы. Пракляты душ малатком біў яму ў лоб, у шчокі, у вочы, у чэрап, у плечы. Плянкэ стагнаў, схіляўся, выпростваўся, сьлізгаўся, падаў на калені. У замку зарыпеў ключ, ён падняўся. Вада паднялася; відаць, у дзьверы затынкавалі ўсе дзіркі. Вадзяны струмень муціў розум. Паверх зэдліку, які ён трымаў перад сабой, лілася вада і на яго плечы і на галаву.

— Плянкэ, здавайся!

— К чорту!

Ён схапіў кавалак скуры і пачаў грызці і смакаваць яго як сыярвятнік. Яго нож паліў цяпер яго далоні. Рукі не маглі больш трымаць зэдлік каля галавы. Пакутаваў ён да раніцы. У галаве стукала, з рукі, што трымала нож, цякла кроў. Ён скурчыўся на стала, крыху прыкрываючы свой твар каленам. Ён прабаваў усё, што магчыма ў цемры. Камера ўжо да паловы была поўна вады. Пякельная гульня з вадзяным струменем скончылася.

Зноў тое-ж самае паграбаваньне, на якое ён ужо не адказваў і—фортка зачынілася. Ён чуў, як раздавалі хлеб і каву, чуў, як ляскалі форці. Ён ужо ня думаў ні аб чым, ён адчуваў, што падае ў ваду і толькі час-ад-часу выпягнутую царкву.

Ён чуў, як нагляднікі ішлі ў турэмную царкву.

Навакол усё ўсплыло: дошкі, кардонная скрынка, ручнік, правілы, што сабраў ён у час свайго д'ябальскага танцу, дзьве калодкі, кудзеля, дравяныя цвічкі, лісты брата і эвангелье, перадае яму турэмным ксяндзом.

У царкве гралі арганы. Апошняя здань з мінулага... стра-сннула яго струменем сьлёз. Ён пачаў размаўляць сам з сабой.

— Маці, слухай, маці, я буду гатоў... боты гатовы... Я спацьніўся. Мары...

Ён сьмяяўся скурчыўшыся на ложку. Раптам яго апанавала боязь вады. Ён замёр. Фортка адчынілася.

— Там... Там...—мармытаў ён і абедзвюма рукамі нажом перарэзаў сабе горла.

Адчыніліся дзьверы, вада вырвалася наружу, выносячы ўсё, што плавала па ёй, але гукі арганаў яшчэ дайшлі да паміраючага. Сьцякаючы крывёю, ён сканаў над сваім шавецкім столікам. Ён прахрыпеў яшчэ два словы, якіх ніхто ня чуў.

Аўтарызаваны пераклад з французскага

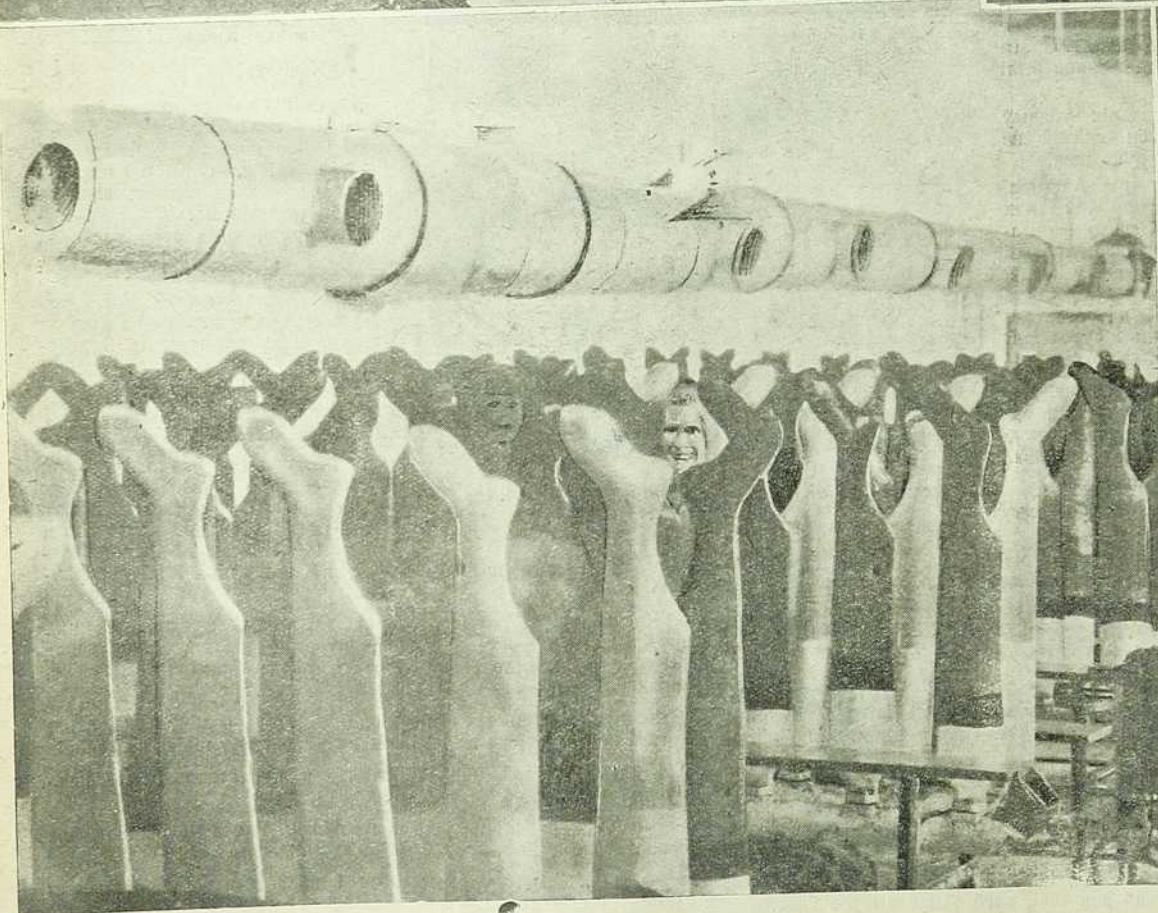
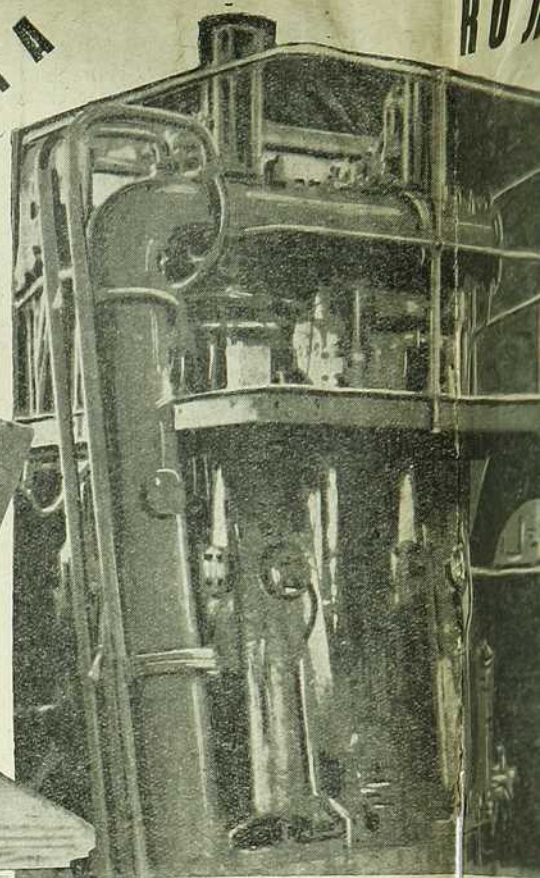
Зьм. Белы.



— Перарэжу глотку першаму, хто зойдзе ў камеру!..

1) Каталіцкі свядзеньнік у Францыі.

СІЛАМІ РАБОЧАГА



1921 г. Голад. Холад. Разруха. Няма дзе дастаць сыравіны для прамысловасці, Віцебскі СНГ загадвае: панчошную майстэрню зачыніць. Рабочыя адказалі: майстэрню не зачынім, працу ня кінем. Бяз пэнсіі, бяз грошай будзем, але майстэрня будзе жыць.

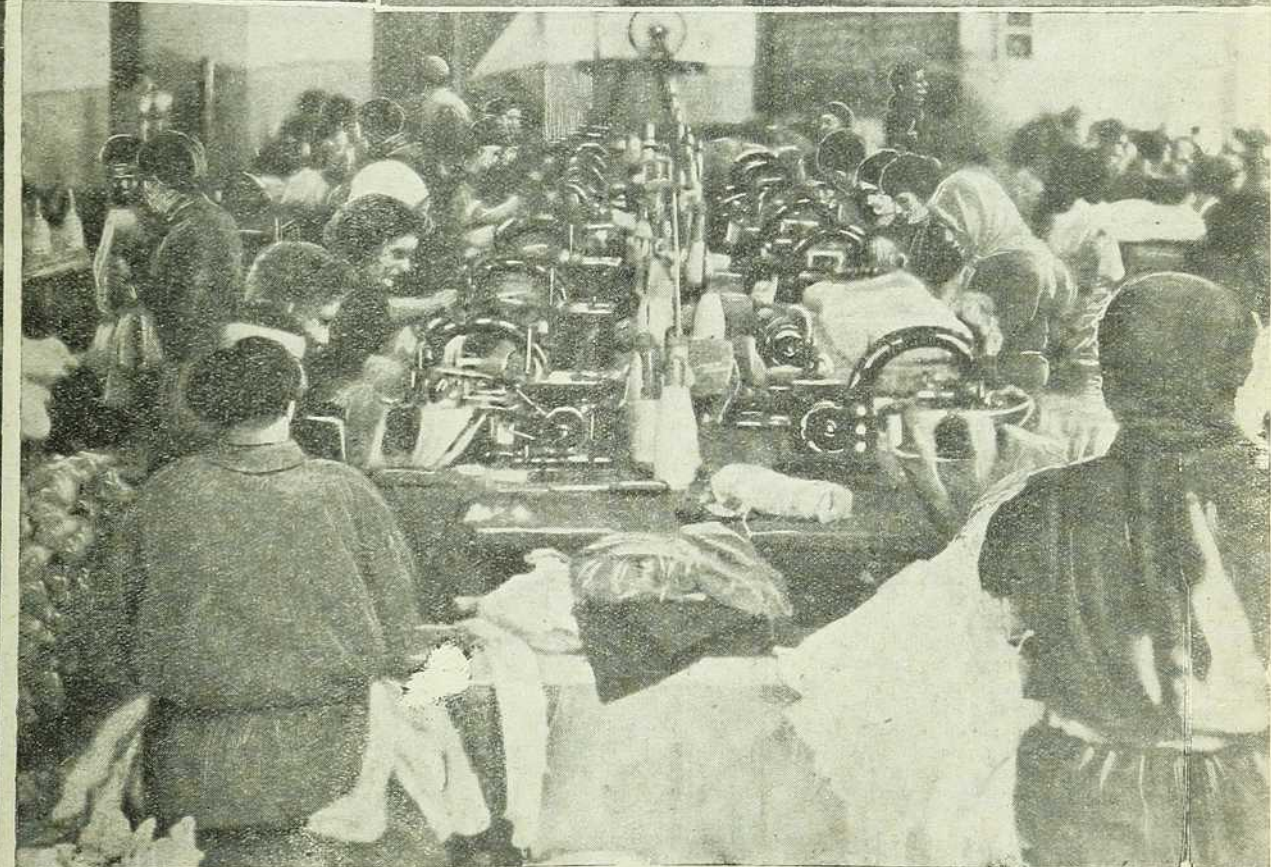
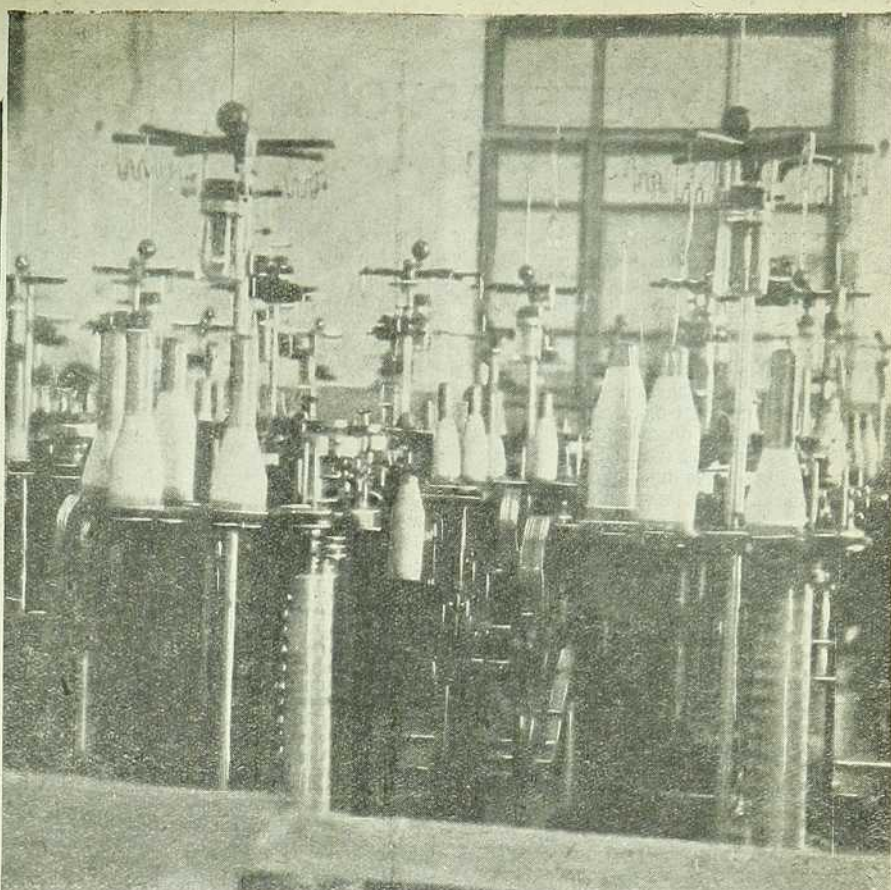
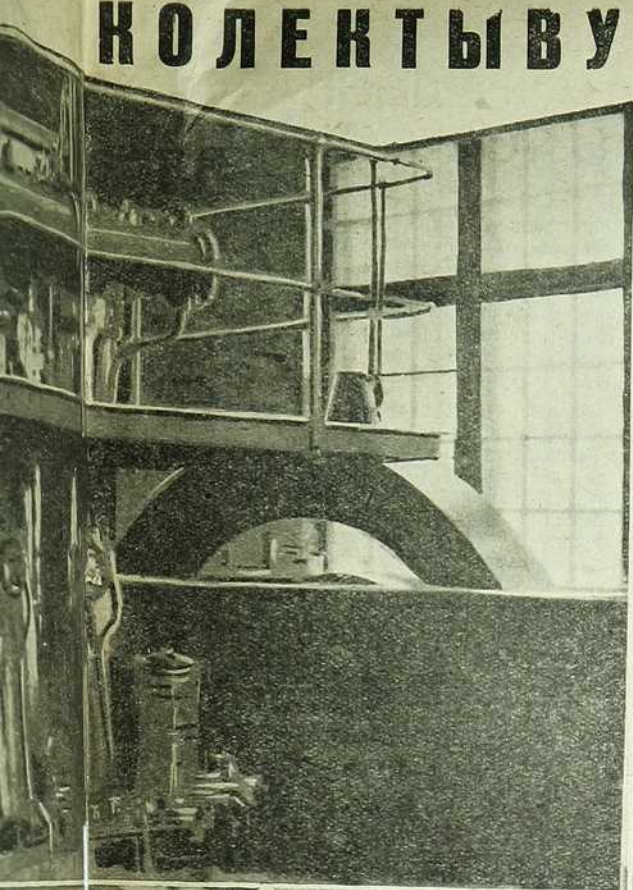
Свайго дамагліся. За восем год майстэрня вырасла ў вялікую фабрыку, якая ўвабрала ў свае карпусы больш

паўтары тысяч рабочых. Кожны дзень фабрыка імя Клары Цэткін бярэ з біржы новых і новых работніц, якія па меры навучання пераходзяць на самастойную работу. Работніцы, якія раней працавалі на 4 варстаты, зараз працуюць на 12 і больш варстатаў.

Вытворчасць фабрыкі характарызуецца высокай якасцю; прадукцыя разыходзіцца далёка за межы БССР і дае

штогод
нам іду
нага ш
ны пад
Устано
ную б
мачі

КОЛЕКТИВУ



штогод сотні тисяч рублёў прыбытку, якія галоўным чынам ідуць на новае капітальнае будаўніцтва. Для вязальнага цэху пабудаваны новы корпус. Таксама прыстасаваны пад фабрычны корпус будынак гарадскога лёмбарду. Устаноўлены стосільны дызэль, які ўзбагаціў энэргетычную базу фабрыкі. Усе гэтыя мерапрыемствы стварылі магчымасьць павялічыць вытворчасць фабрыкі ў 6—8 раз.

На прыбыткі фабрыкі імя Клары Цэткін зараз у Віцебску будуюцца новая панчошная фабрыка, на якой будзе працаваць 5000 работніц.

На здымку, зьлева направа на версе: 1) прасавальны цэх, 2) рухавік фабрыкі, 3) аўтаматы, якія самі робяць панчохі; унізе, зьлева направа: 4) фармавальны цэх, 5) гатовы цэх, 6) сшывальны цэх.

імя Клары
Цэткін, якія па
вую работу.
тагды, зараз
як іх-
ССР і дае

1

На Барысаўскім гаснінцы, у раёне Сяляпінкі, там, дзе зараджаецца "новы культурны Менск", пад тэрыторыю выстаўкі, адведзена 75 гектараў зямлі.

Там, справа, пераможна вяшцаць будынкі новых клінік, далей растуць штаблямі цэгля і дрэва для пабудовы Акадэміі Навук, яшчэ далей зіхаціць праменістай усмешкай новая, добра выгабаваная, бясконцая штакет-агарожа вялізнага стадыёну.

А злева тое, што перамагаецца—старае. Старае гэта—скул-
лычаныя, кашлатыя мяшчанскія хацёнкi, што стаяць дзе папала,
ураскiдку, нiбы разагнаная зграя дзiкiх сабак, злосна вышча-
раючы вочы-вокны.

Якні ведаюць, што заўтра на іх месцы будучы будаўніца савецкія ўстановы — інстытут прамысловасці, політэхнічны інстытут, інстытут сацыяльнае гігіены. І яны зноса глядзяць на шашу, на трамвай, што пракадаюцца каля іх, глядзяць на сельска-гаспадарчую выстаўку, што хутка расьне насупроць.

На території, што аддзелена ад шашы сеткай з дзготу, то тут, то там, на шэрым фоне хмурага неба, на першы погляд, нібы выпадаква, выпапазе з іх зусім пакрытага сьнегам грунту шук дзесяці касцякоў зазімавалых будынін. Гэта будучыя павільёны выстаікі. На ўсход ад іх пільнае вока бачыць—правільныя чатырохкутныя вучасткі навукова пастаўленых севазварту, гароды, культуры ільну, а за імі далей раскінуцца вялікі трохкутнік з маладым плодowym садамі і гадавальнікам...

Якія мэты хоча дасягнуць выстаўка? Пра гэта лепш скажам даслоўным тэкстам другога параграфу „Палажэння пра першую выстаўку сельскае гаспадаркі і прамысловасці“.

52. а) Виявлено, що досягнення у галузі соціалістичного розвитку і реконструкції сільсько-господарської, промислової і індустрії народної господарської цілі:

і б) усебакові асвятленні становішча [сельские господарки і прамисловські, як у цілѣм, так і ў паасобных яе частках да моманту адчынення выстаікі;

в) виявлення усіх досягнень у галіні реорганізації масового сільського господарстві, як виникає самодійнаші широкі маси працюючого селянства Республіки, на аснове творчого кооперування, аграрних підприємств і національних політиків Савецького уряду БССР;

г) выяўленьне ўсіх нацыянальных і бытавых асаблівасьцяў у разьвіцьці мясцовае народнае гаспадаркі;

д) виявлення природних багатств Республіки, ступені їх скаристовування і перспективи їх подальше експлуатації;

е) асьвятленьне дасягненьняў і пэрспэктыў навукова-дасьлед-
чых работ у галіне сельскае гаспадаркі і прамысловасьці;

ж) асвятленіе далейшых шляхоў і перспектыв развіцця сельскае гаспадаркі і прамысловасці Рэспублікі з выяўленнем умоў, якія могуць дапамагчы пашырэнню і паглыбленню далейшага сацыялістычнага будаўніцтва Рэспублікі;

3) выяўленьне ўзораў прыкладнай работы калектыўнага і індыўідуальнага характару ў галіне сельскае гаспадаркі БССР;

і) відмовчине азнаямленне шырокіх рабочых мас Рэспублікі і іншых частак Саюзу з дасягненнямі ў сельскай гаспадарцы і прамысловасці БССР, а таксама з ужываннем навукі ў сельскай гаспадарцы і прамысловасці наогул;

к) правдзеныя шырокай культурна-асветнай і агітацыйна-пропагандыскай работы сярод рабочых мас Рэспублікі, на аснове матэрыялаў, выяўленых на выстаўцы, і

л) устанавленне і пашырэнне дзелавых сувязей з іншымі рэспублікамі Саюзу, а таксама з замежнымі ўстановамі і прадпрыемствамі, на аснове ўзаемнага азнаямлення са становішчам і перспектывамі развіцця экспартных і імпартных магчымасцяў...

Вистаўкі, зразумела, былі і ў старой, дарэволюцыйнай Расіі, утвараюцца яны і зараз за межамі нашага Саюзу, але вистаўка, з такою шырынёю плану, з такою рознастайнасцю яе галін і якая да таго-ж была-б прасякнута мэтавым адзінствам—магчыма толькі ў сацыялістычнай дзяржаве, дзе народная гаспадарка знаходзіцца ў руках рабочае класу; такая вистаўка, зразумела, капіталістам не патрэбна. Ім патрэбна не ўстанавленне коордынацыі гаспадарчага арганізму краіны, а вистаўка для рэкламы, для магчымае лепшай конкурэнцыі прадуктамі вытворчасці—і толькі. Толькі для нажывы.

Маўляў у самай нікчэмняккай буржуазнай дзяржаўцы—тысячы гаспадароў-уласнікаў, якія пануюць над народным дабром. У кожнага з такіх гаспадароў вузкая, абмежаваная спэцыяльнымі інтарэсамі аснаўнога—пэрыфэрыя гаспадаркі. Горызонт, нават, самае складанае, камбінаванае, такое гаспадаркі, ня шырокі, вузкі... і, кажучы проста, гаспадар яе, ня зыходзячы з месца, без бінокла бачыць яе навокал. Ня тое, што ў нас, у СССР, дзе гаспадарка абгулена.

А ў нас, толькі ў адной частцы нашага Саюзу—Беларусі, дзе да рэвалюцыі ня было ніводнага буйнага прамысловага прадпрыемства, дзе на палетках, раскіданых сярод непраходных балот і ясеў, панаваў абшарнік, дзе ў горадзе сярод нахіляўшыхся хаценяў панаваў дробны крамнік ды жаласьліва стучэў на сваім двары саматужнік,—там за якіх-небудзь сем год да незапамынальнасці змяніўся твар, так паглыбілася і ўзмацнілася народная гаспадарка, што для далейшага кіравніцтва ёю патрабаваліся тысячы вучоных спецыялістаў... а лезунгі „дагнаць і перагнаць“ і „стопроцэнтная kolekтывізацыя сельскае гаспадаркі“ з жалезнай паслядоўнасцю ператвараюцца ў жыццё.



Наша народная гаспадарка настолькі вырасла за гэтыя гады, настолькі разбу-
яла, што ўжо і спрытываць а на-
му спецыяліста-
не ахапіць
сваім вокам усю
рознастайнасць
нашае адзінай
соцыялістычнае
гаспадаркі, не
ўсачыць за тымі
зменамі, што
вытвараюцца ў
пасобных яе
дэталях.

Спеціалістом ВСНГБ пасьяля тэорытычнага плянавання для таго, каб зьбегнуць памылак у будучым, трэба час-ад-часу акідаць вокам усе нашы дасягненні, каб вачавідкі ўбачыць усё тое, што яны плянуюць у габінэтах.

Яшчэ больш патрэбна паглядзець, крытычна ацаніць, наколькі левінскім шляхам ідзе наша прамысловасць, у вачавідкі ўпэўніцца ў нашых дасягненнях самому рабочаму і сялянину, які парывае са старай спадчынай і пераступае парог новага колектыўнага жыцця.

І ўсё гэта дасьць выстаўка.

Зараз, на території вистаї, для староньх гледачої, нібы „нічога няма“, а сапраўды гэты пляц, велічынё амаль у 1 квадратовы кілёметр, разьбіты на пасобныя вучасткі, выраўнены, выкарчаваны пні. На некаторых вучастках разьведзены сады, гавальнікі, уведзены правільныя севазароты.

Узмошеним тэмпам работаюць навуковы, аграрны, прамысловы, мастацкі аддзелы пры дырэкцыі выстаўкі. Падрыхтоўваюцца відэавочныя статыстычныя паказальнікі вынікаў практыкі, даследаванняў і параўнанняў. Збіраюцца і як сыялд апрацоўваюцца патрэбныя экспанаты.

Ідзе мастацкі конкурс на выраб проэктаў дэкаратыўнае часткі выстаўкі, да якога прыцягнуты ўсе лепшыя мастацкія сілы БССР.

І варта толькі цёпламу веснавому сонейку добра прыпчы заснуўшую зямельку, як па ёй ізноў заварушацца няўтомныя рабочыя, будаўнікі гэтае выстаўкі.

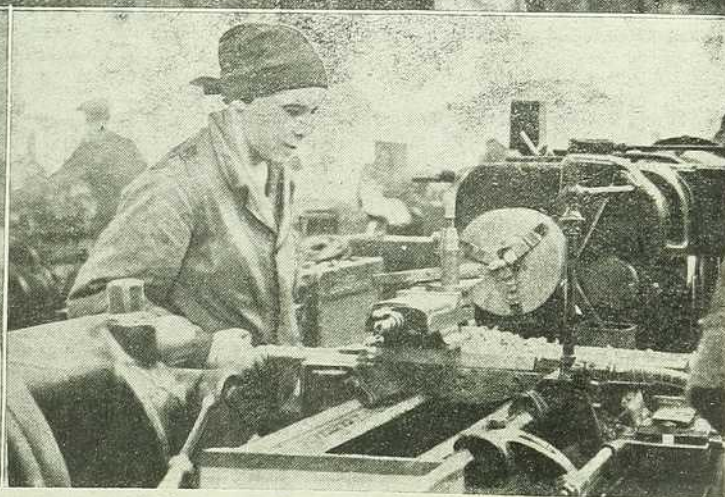
Усяго будзе пабудавана звыш 20 павільёнаў розных канструкцыйных форм, уваходная арка і помнік правядуру рабочае класы—У. І. Леніну.

Частка павільёнаў будуюцца капітальна — яны застануцца пасля сканчэння выстаўкі пад Навукова-Даследчы Інстытут

За два тижні після виступу на мітингу у Львові з 15 мая уже повинні забегать вагончики трамвая, адзвоняючы аходны сыпеў усёму старому, што вакол новай перамогі пролетарыату яшчэ моцна скаліць зубы ў бясьсільнай злосьці...

A. O.

СоцЫдм



A. O.



Комунары ідуць на работу.

КОМУНА ІМЯ ЛЕНІНА*)

Нарыс СТАНІСЛАВА ІВЫ

Да ганку чуваць вясёлыя жаночыя галасок. Раптам абарваўся. Змоўкла гутарка. Моладзь—хлопцы і дзяўчата пачалі прыглядацца. Хутка пазнаёміліся. Пачалася беглая гутарка. Моладзь—усе комсамольцы. Пачалі пра комуну. Раптам адчыніліся дзверы і старая бабулька прашамкала:

— Як вам ня сорам! Да поўначы галаву дурыце! Ці ня „любіцца“ сабраліся вы сюды? Трэ’ сьці адпачываць, дзяўчата! Заўтра трэ’ раа ўставаць, малаціць будзем. А вы, хлопцы, ня зводзьце іх! Ці ня было ўдзень часу наглядзецца? Марш на сена!

Дзяўчата разрагталіся, развіталіся і пайшлі спаць. Мы таксама накіраваліся да пуні. Вялікі будынак бітва набіты сенам і канюшняй.

— Сена ў нас добрае. Дзесяткі соцень тон. Сенажаці заліўныя!

... Ігнат, комсамалец з комуні, расказаў: аб новых мэтадах комсамольскай работы, аб сувязі з горадам і вёскай, пытаў пра горад і ў яго гутарцы была нейкая надзвычайная зацікаўленасць. Я доўга з ім гутарыў і не памятаю, калі заснуў. Прачуўся. Раніца. Ігната ўжо ня было. З надворку данасіўся глухі гул малатарні і трактара. На двары пырскаў дождж. Недзе на эдворках гарлапанілі пеўні, сакаталі куры. Прысады гасьцінцы насупіліся і хмура ў задумьні прыслухоўваліся да дажджу.

Шэсьць гадзін раніцы... У комуне кіпіць праца. Няма гультаёў-абібокаў. Адны малоцыць, другія сеюць, трэція даглядаюць гаспадарку—усе за карыснай плённай работай.

Роўна год таму назад комунары ня верылі ў сваё сілы. Куплялі малатарню.

— Навошта нам складаная? Хлеба многа ня будзе. Купім паўскладаную машыну. На разжываньне добра будзе!

А сёлета, калі сабралі шмат ураджая, дык пераканаліся ў тым што на ёй ня спорыцца работа, давялося пазычыць складаную малатарню, на некалькі дзён, у суседкі-комуну „Новая Зара“. Восем чаму і сьляшчаюцца хутчэй малаціць, каб не затрымаць і там малаціць. Гудзіць малатарня. Здалёку чуваць гул трактара „Інтэрнацыял“, які прыводзіць у рух машыну.

— Да сьняданьня дамалоцім?—пытае старшыня комуні.

— Дамалоцім,—у тахт гулу машын адказваюць дзесяткі галасоў моладзі.

Прыземкаватая, шырокаплечая, выносьлівая, нібы жалезная фігура старшыні комуні, яго вытрыманыя рухі і манэры, далікатныя вятлівы падыход і практычнае вока гаспадара—культура-

ніка-комунара, знайшлі надзвычайную павагу з боку ўсіх комунараў. Яго энэргічны, жывы, радасны і заўсёды вясёлы твар падлівае бадзёрасьць і запал у працу. Які-б цябе не агарнуў сум гаротнасьці, якое-б з табой ня здарылася няшчасьце, пагавары з Ансам, раскажы яму ўсё і ён тут-жа табе дасьць парад, тут-жа разгоне сум і журботнасьць.

Анса Андэрсона на Дрысеншчыне ведаюць усе. Да 1927 г. ён працаваў у Дрысенскім РВК на пасадзе загадчыка камгасу. З 1927 годзе пайшоў гаспадарыць. Арганізаваў комуну „Чырвоная Зара“. У комуну ўвайшло 6 гаспадароў. Спачатку маемасьць комунараў складала ўсяго 860 руб. Было два кані, тры каровы і тры сьвіньні. З гэтага і пачалі закладаць падмурак новага, чаканага, больш сьветлага жыцьця.

У віры жыцьцёвай завірухі і сьпешкі надышоў 1928 г. Комунары падлічылі свае дасягненьні, падагулілі свой эканамічны ўзрост. Ці ёсьць-жа ад колектыўнага жыцьця ды працы якія-небудзь вынікі? Ёсьць. Комуна мае 12 завалдзкіх кароў, 6 добрых коняў, 13 сьвіней, саілку, конныя граблі. Засявала пад жыта 10 гектараў, пад ярыну 16 гектараў, буракоў і капусты 2 гектары, 5 гектараў вікі на корм і 3 гектары канюшны. Амаль не дзведзены да поўнай гібелі сад, плошчай у 10 гектараў, комунары агледзілі, пабялілі дрэвы, абклалі гноем, абскрэблі мох, абрэзалі гнілое суччо, прывялі ў належны парадак.

Сёлета вясной у комуну ўліваецца 6 сям’яў беднякоў і батракоў. Комуна мае 18 дойных кароў, 6 падцёлкаў, будуюцца абора на 45 галоў, на яе затрачваецца каля 7 тысяч рублёў. Пабудавана плодасушылка, лазьня, абсталяваны кватэры. Пра комунае арганізоўваецца малочная арцель. З суседняй вёска Таболкі ў арцель уступіла ўжо 28 гаспадароў.

Штодзённае наведваньне сялянамі комуні спрыяе стварэньню думкі: чаго даседзім, пойдзем, далучымся да комунараў! Зямля сумежная... Зажывём па-новаму!

Зьбіраю ўраджай, прыбіраю гаспадарку, а тады ў комуну—так кажуць сяляне вёска Таболкі. У дзень ураджая адбыўся ганаровы прыём таболкаўцаў у комуну, але на ў комуну „Чырвоная Зара“, бо яе зараз няма—яна стварыла новую комуну, комуну імя „Леніна“. Сорак чатыры комунары далучыліся да старых, жыццё паякло па-новаму, цвёрдаму ланіскаму шляху.

У студзені месяцы 1927 году афармляецца комуна імя Леніна. Адводзіцца 150 гектараў зямлі ў былым маёнтку абшарніка Румбіна. Існаваўшая да гэтага часу ілжэ-арцель, члены якой жылі паасобку, п’янствавалі, ня цікавіліся колектыўнай справай,—рэарганізавалася. Будынкі былі даведзены да поўнага разбурэньня, гаспадарка абуцьвела, сад папсаваны, запушчаны...

*) Дрысенскі раён, Полацкае аўгуст

Па вёсках паплылі розныя хлусьлівыя плёткі. Кулакі і заможнікі рознымі мэтадамі стараліся спровоцыраваць кумунараў. — Зьбіраюцца ў комуну, яны, думаеце, жыць будуць?.. Распадзецца! Ня будзе жыцця, калі Іван Руткоўскі пайшоў у комуну. Гультай, абібок. — Так агітаваў падкулачнік Арцём Лісоўскі супроць чырвонаармейца адпущніка Івана. З ненавісьцю глядзелі кулакі і падкулачнікі на арганізацыю комуну.

Цяжкія былі гадзіны спачатку. У паўразбураных будынках кумунары знайшлі сотні клопаў, холад, цясноту...

Відавочны эканамічны рост комуну, палітычна-сьведомая ўпартасьць кумунараў стварылі вялізны аўтарытэт комуну. Вакол існае сялянства пабачыла на практыцы як будзеца новае соцыялістычнае жыцьцё.

Высокая культурная апрацоўка глебы дала нечаканы ўраджай — у сярэднім амаль 1,5 тоны з гектара. Пад ярыну сёлета кумуна засявала 40 гектараў. Пад азімае збожжа засеяна 30 гектараў: 25 жыта і 5 пшаніцы. Кумунары набылі 23 заводзкіх каровы, 8 падцёлкаў, 2 пародзістыя жарабкі, 50 сьвіней. Усю жывёлу кармілі канцэнтраванымі харчамі. Набываецца шмат неабходных сельска-гаспадарчых прылад і машын: трактар „Інтернацыянал“, касілка, сяўнік, 2 жніўяркі і інш. Пачынае разгортвацца будаўніцтва. Будуцца два новых дамы пад кватэры кумунараў, агульная сталовка, клуб, абсталяўваюцца старыя будынкі.

Кумунары і кумунаркі не адрываюцца ад культурнага жыцця, яны выпісваюць і чытаюць газеты і часопісы „Савецкая Беларусь“, „Беларуская Вёска“, „Чырвоная Полаччына“, „Комсамольская Праўда“, „Бязбожнік у станка“, „Актывісты“ і шмат іншай літаратуры.

Будуюць клуб — крыніцу культуры. На будаўніцтва затрачваюць шмат сродкаў. Набылі радыё-ўстаноўку і гучнагаварыцель. З году ў год працуюць дзіцячыя ясьлі.

Кумунары даўно пакончылі з рэлігійным дурманам. У комуні няма веруючых. Стары, малы і дарослы — усе заўзятая бязбожнікі. Яны кінулі рэлігію не пад прымусам, не таму што перайшлі ў комуну, а таму што ясна зразумелі, і толькі ў комуні, што рэлігія непатрэбна. Верыць у гнілы фанатызм, падтрымлівае тое, што рабілася стагодзьдзі назад, нямэтазгодна. Сіла,

энергія, энтузіязм, творчасць, соцыялістычнае спаборніцтва — вось што замяніла гнілую рэлігію ў комуні. Апрача таго, што кумунары выходзяць самі сябе культурна, яны разам з гэтым ператвараюць і сваю ідэюлёгію, нішчыць перажыткі старасьветчыны. Вось што кажа жывы факт. У комуну ў 1927 г. накіравалі бяспрытульнага хлопчыка Міхася Стоніса. Сам уцякаў. У час імперыялістычнай вайны бацькі, а разам з імі і Міхась папалі ў далёкую Сібір. Настаў час голаду, бацькі Міхася памерлі, ён пераехаў у Беларусь. Гады голаду прымусілі яго зрабіцца бяспрытульным і ўрэшце папасьці ў комуну.

У комуну яго прывялі чорнага, замурзанага. Пераапанулі, накармілі — але Міхась адчуў сябе не ў сваіх санях, не на волі, не сярод натоўпу такіх-жа як ён. Увесь час хадзіў пануры, сумны. Зараз, гляньце на сучаснага Міхася-кумунара і параўнайце з былым. Гэта новы Міхась, гэта ня той бяспрытульны Міхась.

Быў час, дапамагала дзяржава комуні, а сёньня кумуна дапамагае дзяржаве. Сёлета звыш 3000 кг сьвежага ўмалоту — першага снопу, кумунары здалі дзяржаве. Звыш 3000 кг — гэта толькі пачатак. Усяго здала кумуна больш шаснаццаці тон жыта, пяцьдэсят тон аўса. Контрактвала 6 тон яблык, 3 вагоны бульбы ды вагон капусты. Гэта ўсё праз коопэрацыю — дзяржаве.

Галоўнае, што сёлета кумуна запісала ў сваю гісторыю, — гэта далучэньне да комуну „Чырвоная зара“ сумленных сялян бяднякоў з трох вёсак: Свольня, Пятоліна і Таболкі.

Больш тысячы гектараў зямлі маюць ланіцы.

Жыцьцё не стаіць на месцы, не чакае. На першы погляд здавалася-б, ціха, ледзь прыметна пасоўваецца наперад. Варта прыгледзіцца, акунуцца з галавою ў вір жыцця ды працы і — убачыш нястрыманы разьбег энтузіязму мас. Б'е, крынічыць ініцыятыва мас, і непамерна вялікі разьбег гэтае ініцыятывы зьмятае з свайго шляху ўсё тое, што перашкаджае волі працоўных.

Сёньня крыніцца, нішчыцца нашэнт тое, што ўчора жыло і скарыстоўвалася! Сёньня яно непатрэбна і павольна адыходзе ў гісторыю! Сёньня адшукваецца новая, нязведанае, лепшае! Шпаркім разгонам уперад, толькі ўперад — назад ні кроку. Да берагоў новага жыцця, да берагоў соцыялістычнага жыцця.

У КОМУНЕ ІМЯ тав. ФРУНЗЭ



Кумунары за агульным абёдам.



З успамінаў М. БЯЛІНЫ-ПАДГАЕЦКАГА

Малюнкі М. Б.

ПАД Вэрдэнам, у Шампані, каля Суасону і каля Лансу гримелі гарматы, ірваліся знарады і гранаты, лілася чалавечая кроў.

Немцы моцна наіскалі. Гіндэнбург і Людэндорф, баючыся, што хутка ўступіцца ў вайну Амэрыка і, скарыстоўваючы шчаслівую для іх сітуацыю на расійскім фронце, дзе царская армія ня мела ні знарадаў, ні зброі і была амаль небяздольнай.—Гіндэнбург і Людэндорф імкнуліся зрабіць рашучы удар саюзнікам на заходнім фронце і гэтым хутчэй скончыць вайну на сваю карысць.

Трэба было сьпяшацца. Галодная, адрэзаная ад усяго сьвету, Нямецкая даядала свае апошнія крошкі. Ваяваць рабілася ўсё цяжэй і цяжэй. А там, у глыбінях нямецкага народу ўжо расло абурэньне, якое пакуль што яшчэ стрымлівалася фальдфэбэльскім кулаком і афіцэрскім стэкам.

На заходнім фронце, поруч з французскімі, ангельскімі і партугальскімі войскамі паміралі і салдаты расійскага экспэдыцыйнага корпусу. Сорак тысяч адправіў іх царскі ўрад у 1916 г. з Расіі ў Францыю і на Балканы. Яны павінны былі тут, далёка ад радзімы, паміраць за тое, каб багацці Эльзасу і Лётарынгі эксплётаваліся не нямецкімі, а французскімі капіталістамі. Яны павінны былі тут, у „культурнай“ Эўропе паказваць сабою „магутнасьць“ расійскае імператарскае арміі. Яны павінны былі ў выпадку, калі добра скончыцца вайна, заняць Канстанцінопаль і быць яго першым гарнізонам.

А ў нагароду за „верную службу“, за тысячы чалавечых жыцьцяў, застаўленых на палёх боеў, палком былі паабшчаны ганаровыя назвы: першаму палку назва лейб-гвардыі парыскага, другому палку назва лейб-гвардыі канстантынопальскага.

Але ўсё гэта пасля. А пакуль што... салдатаў каралі за „малюсенькую правінку“, саджалі пад арышт, іншы раз ссылаў на катаржныя работы. І гэта ня лічачы шматлікіх баёў, у якіх загінула так многа расійскіх пролетараў і сялян у славу французскіх і ангельскіх імперыялістаў. І гэта ня лічачы сошэнь і сошэнь калек, што пааставаліся бяз рук і бяз ног, што пааставаліся сьлязінкамі, што да рэшты страцілі сваё здароўе.

Цяжкае было становішча расійскага салдата ў Францыі. З боём думаў ён пра пакінутую ў Расіі жонку, дзяцей, пра разбураную сваю гаспадарку... І ўсім сэрцам прагнуўся назад.

А вайна цягнулася сваёю чаргою. Вайна крывавая, бязлітасная...

У Парыжы, за два крокі ад Ялісейскіх палёў, у раскошным, спецыяльна на гэта нанятым, готэлі размясцілася тылавое кіраваньне расійскага экспэдыцыйнага корпусу на французскім фронце.

Генэралы гвардыі, палкоўнікі і капітаны, маладыя бязвусыя паручнікі—„матчыны сыны“ графскіх і баронскіх прозьвішчаў, у золатам і срэбрам расьпісаных мундырах, у шпорах і ў ад’ютанцкіх эксельбантах, запаўнялі зранку да вечара готэльныя залі, нешта пісалі, пра нешта гаманілі па тэлефону.

Але менш за ўсё думалі тут пра вайну. На іподроме Отзіля разыгрываецца прыз Парыжы, у казіно „Фолі Бержэз“ выступае красуня-гішпанка, кравец Фурынь з Вандамскае плошчы атрымаў самую сьвежую модную часопісі—апошні крык Лёдону, шэдэўр мужчынскае элэгантнасьці...

Хіба гэта ня ў тысячу раз цікавей за нейкія там бойкі каля Шампані і каля Суасону, хіба гэта не важней за нейкія там заявы салдат пра тое, што ім ня выдалі пэнсіі, віна, тытуну, пра іхнае дрэннае абмундзваньне?

А калі і успаміналі тут пра вайну, дык толькі тады, калі паўставала пытаньне аб узнагародах, годнасьці, пытаньне пра атрыманьне французскага вайнага крыжа ці ордэна ганаровага легіёна. Але і на гэта зусім не абавязкова было прысутнічаць у брудных акопах, біцца з немцамі, ліць сваю кроў... Сяброўскія адносіны з каханкаю генэрала Ікса хутчэй давалі жаданую мэту, як героізм на фронце, як параненьне і нават сама сьмерць у баёх.

Так цякло жыцьцё. Адны—салдаты і дробная афіцэрская сошка—гінулі бяссэнсна ў траншэях, мучыліся ад цяжкіх ран у шпіталах, жылі дзікімі зьвярамі—зарываліся ў зямлю ад кулямётных куляў і гарматных знарадаў. Другія—„вяршкі грамады“, князі і бароны, гвардыі палкоўнікі і капітаны—забаўляліся ў тыле, у Парыжы—у яго кармімах, шантанах, ігральных дамох.

Старая і звычайная гісторыя ў краінах, дзе пануе капіталізм.

— Усім, усім, усім... царская ўлада скінута ў Расіі, арганізаваны часовы ўрад!—разносіла радыё па ўсім сьвеце першыя весткі пра лютаўскую рэвалюцыю.

І далей падрабязнасьці для заспакаеньня чужаземных капіталістаў:

— Ва ўладзе Мілюкоў, Гучкоў, князь Львоў, Керанскі... вернасьць царскім дагаворам... поўнае прызнаньне ўсіх даўгоў... вайна супроць немцаў на баку саюзнікаў да пераможнага канца.

Розна прынялі вестку на Захадзе пра тое, што скінуты царскі рэжым. Француская, а разам з ёю і ўся буйная буржуазія „саюзнікаў“ пасля тэлеграмы Мілюкова (тады міністра чужаземных спраў часовага ўраду) была ў вогуле, ва ўсякім выпадку на першы час, задаволена пераворотам.

У яе-ж задачы ў той час уваходзіла разьбіць нямецкі імперыялізм з тым, каб самой узяцца за эксплёатацыю колёніі і Эўропы. Цесная сваіцкая сувязь расійскага царскага дому з імператарскім домам Нямецкай была вельмі падазрона для французскае буржуазіі. Таму-та, калі ў Расіі прыйшла да ўлады буржуазія расійская, французская і наогул „саюзная“ буржуазія гадала надзеі на больш энэргічныя падзеі з боку Расіі, на яшчэ больш цяжкія ахвяры з боку расійскага народу для „агульнае справы“.

Была тут і другая гнюсьненькая думка, што прымушала буржуазію Захаду радасна „вітаць“ лютаўскую рэвалюцыю. Расія слабе ад рэвалюцыйных уздрыгаў, яна будзе больш згаворчываю, калі трэба будзе дзяліць вайнавую здабычу, яе лёгка будзе ўзяць у рукі і эксплёатаваць як колёнію...

Дробная французская буржуазія таксама нічога ня мела супроць падзеньня імператарскае кароны з галавы Мікалая апошняга. „Новая“ Расія будзе весільнай вайну „да пераможнага канца“, яна—гэтае самае галоўнае—прызнае ўсе даўгі старога царскага ўраду. А гэта, як для дробнае, так і для буйнае буржуазіі было самае галоўнае. Даўно-ж вядома, што буржуа вельмі „лібэральны“, калі нішто не парушае яго інтарэсаў. Даўно-ж вядома, што буржуа ахвотна робіцца нават „рэвалюцызэрам“, калі гэта „рэвалюцыйнасьць“ можа даць яму сякую-такую карысць.

Прапечаны буржуазны політык Мілюкоў вельмі добра ўлічыў псыхалёгію свае замежнае кліентыры. Яго тэлеграма „ўсім, усім“ зусім заспакоіла крышку перапужаных капіталістаў.

Вядома, ці варта гаварыць, што кіраўнічая верхавінка расійскага экспэдыцыйнага корпусу ў Францыі і на Балканах—за вельмі маленькім выключэннем—зразу аднеслася зусім адмоўна да лютэўскага перавароту.

Гэта і зразумела. На кіраўнічыя пасады за мяжою царскай ўрад прызначаў найбольш верных сваіх стаўленьнікаў—чорнасоценцаў, монархістаў, багатых абшарнікаў ці буйных чыноўнікаў, што цесна звязаны з „царскім прастолам“.

Для іх, для гэтых людзей, адыход цара ад улады азначаў канец іх царству, канец буйным прыбыткам і „цёплым мясцінкам“, якія яны з гэтага часу павінны будаваць дзяліць з якімі-небудзь лібэральнікамі-кадэтамі і іншымі палітычнымі валадужнікамі.

А ўлада афіцэраў над салдатам—хіба яна не пахісьнецца самым фактам рэвалюцыйнага перавароту?

Весті, што прыходзілі з Расіі—арганізацыя саветаў салдацкіх дэпутатаў, адмен чынапавагі і шмат што іншае,—бяспрэчна гаварылі пра гэта.

—Расія Расіяй, а мы ў Францыі самі сабою,—вырашылі ў Парыжы царскія генэралы. І яны выдалі—праўда, не афіцыйны, але ад гэтага ня менш рашучы—загад да падначаленых сабе афіцэраў нічога не раскажваць салдатам расійскага экспэдыцыйнага корпусу пра вялікія падзеі, што адбываюцца ў Расіі.

* * *

А бойкі на французскім фронце ня спыняліся. Таксама з грозным сьвістам насіліся зваралы, таксама аглушальна рваліся бомбы, таксама шырокаю рэчкаю лілася чалавечая кроў.

Гадка было на душы ў расійскіх салдат, што волею вайны былі закінуты з глыбіні расійскіх і беларускіх сёл у Францыю.

—Дахаты-б,—думалі нудна салдаты,—да жонкі, да дзяцей, да прывычнае спакойнае работы.

І вось аднойчы і да іх—пакінутых, забытых, ашуканых—дакацілася радасная, шчаслівая вестка.

—Мікола капут! Мікола капут!—сіліліся растлумачыць французскія салдаты расійскім сэнс падзей, што адбываюцца ў Расіі.—У Расіі рэвалюцыя!

Паклікалі перакладчыка, распыталі як сьлед, доўга, не даючы веры сваім вачом разглядалі сьвежыя французскія газеты.

А як зразумелі—шалеяная радасьць ахапіла ўсіх.

—Браткі, таварышы!—крычалі салдаты.—Рэвалюцыя... Мікалашкі няма... Значыць канец вайне, па хатах таварышы!..

Паводле ўяўленьня ўсіх салдат расійскага экспэдыцыйнага корпусу рэвалюцыя значыла канец імперыялістычнай вайне, зварот на радзіму, зямлю, сапраўдную волю.

Але ня так думалі імперыялісты, ня так вырашалі Мілюковы і Керанскія, не на тое разьлічвала ваеннае камандваньне экспэдыцыйнага корпусу

* * *

Хавачь больш ад салдат факт лютэўскага перавароту няма магчымасьці. Расійскія часьці адвозьця ў тыл, абіраюцца саветы салдацкіх дэпутатаў, пачынаецца агітацыя за вайну, за змаганьне на баку саюзнікаў „да пераможнага канца“.

Мітынгі, выступленьні керанскіх камісараў, што спэцыяльна для гэтае мэты прыехалі з Расіі...

—Рэвалюцыйная краіна не парушыць дагавору!—расьпінаюцца гэтыя камісары.—Будзем змагацца супроць немцаў да „пераможнага канца“, будзем абараняць рэвалюцыю.

—К чорту вайну!—крычалі салдаты.—Дахаты, дахаты вяззеце нас!

—Зямлю абшарніцкую дзяліць трэба, а яны тут пра вайну прастарэкуюць!—абураліся другія.

—Далоў вайну! Ідзеце самі вязьця з немцамі!

Пасьля курцінскае паўстаньне... Дванаццаць тысяч расійскіх салдат заперліся ў курцінскім лягэры, адмовіліся ісьці на фронт, адмовіліся здаць зброю.

У цэнтры капіталістычнае краіны, яшчэ да кастрычніцкага перавароту ў Расіі, на пляцы ваеннага лягэру Ля-Курцін віхаўся чырвоны сьцяг, моцна і сьмела тысячамі галасоў сьпяваўся Інтэрнацыянал.

Грымелі гарматы, сакаталі кулямёты... адчыненым паўстаньнем дамагаўся расійскія салдаты ва Францыі свайго права на жыцьцё, на зварот дахаты, дзе рыхтаваўся падзел абшарніцкае зямлі, дзе ў муках нараджаўся Кастрычнік.

Але ня толькі за права на зварот дахаты змагаўся „курцінцы“. Чырвоны сьцяг, што палыхаў па курцінскім пляцы, гукі Інтэрнацыяналу, што магутна хваляю ірваліся да неба, клікалі і салдат французскіх, салдат ангельскіх і салдат нямецкіх канчаць імперыялістычную вайну, пачынаць вайну грамадзянскую.

„Курцінцы“, іх кіраўнікі клікалі сусьветны пролетарыят да клясавага змаганьня, клікалі сусьветны пролетарыят да тады яшчэ і ў Расіі не народжаннага Кастрычніка.

Голсу „курцінцаў“ не пачулі Ён быў задушаны ваеншчынаю, што панавала ў той час ва Францыі, ён ня быў падтрыманы тады рабочаю клясаю Францыі, якая—мобілізаваная на фронце і ў тылу—яшчэ ня бачыла ясна свае рэвалюцыйнае дарогі.

Паўтары тысячы „курцінцаў“ загінупа ад куляў і знарадаў курцінскіх усьміральнікаў. Другія паўтары тысячы аказаліся параненымі і пакалечанымі.

Пасьля пачалася расправа. Расстрэл, крэпасць, ссылка на далёкія астравы для кіраўнікоў. Прымусовыя астрожныя работы ў Афрыцы, і ва Францыі для рэшты.

Так кончылася гэтая, можа і ня зусім удалая, але героічная курцінская эпопея. Так адзначылі расійскую лютэўскую рэвалюцыю ва Францыі расійскія салдаты экспэдыцыйнага корпусу.

Гэта было 2—3 верасьня 1917 году... Бадай за два месяцы да вялікага кастрычніцкага перавароту ў Расіі.



* * *

Згадзіўшы шмат год, аўтару гэтых радкоў, давялося зноў пабыць у Курціне, давялося зноў праехаць па тых мясцінах дзе некалі назолку кастрычніцкае рэвалюцыі так буйна цякла кроў расійскіх салдат.

—Гэта было прыгожае відовішча,—казаў мне адзін з рабочых, якога я выпадкова сустрэў у непагодны восеньскі вечар у адной з кавярня гораду.—Гэтыя расійцы ў Курціне не хачелі больш паміраць на фронце, яны як героі біліся тады за сваю свабоду... Я тады па загаду свайго начальства сядзеў каля кулямётаў у другой лініі акупаў, якія цесным колцам акружалі Курцін.

І падумаўшы крыху, ён, як-бы просячы прабачэньня за сваю даўнейшую памылку, дадаў:

—Цёмныя мы яшчэ тады былі, дрэнна разьбіраліся ў палітыцы. Цяпер і я ўжо тры гады як камуністы...

„Курцінцаў“ памятаюць, „курцінцаў“ любяць ва Францыі, у яе рабочых масах. Кроў, пралітая „курцінцамі“ ў Курціне дае цяпер свае плады...

Магутным, цвёрдым поступам надыходзіў Чырвоны Кастрычнік. Ён нёс сьмерць капіталізму ў Расіі, ён нёс сапраўдную свабоду пролетару і селяніну.

Ён быў папярэднікам, радасным папярэднікам будучага сусьветнага Кастрычніка.



ЗДАВАТІ ДНІ

БУРЖУАЗІЯ рыхталася. Кароткія весткі тэлеграфічных агенстваў...

У Бэрліне поліцыя мобілізавана. Усе грамадзкія памяшканні пад поліцэйскаю аховаю. Муніцыпалітэт, рэйс-банк, раён, што займае ўрад—пад аховаю поліцыі. Буйнейшыя прамысловыя прадпрыемствы акружаны поліцэйскімі. Ваенны міністар абяцае награды салдатам, каб тыя добра адбівалі комуністых...

Лёндон—поліцыя заяўляе, што не дапусціць дэманстрацый рабочых, ужыве "асобыя меры"...

Тэлеграф ні на хвіліну не змаўкае. Мігаюць назвы сталіц буржуазнага сьвету, буйных і параўнальна невялікіх прамысловых цэнтраў... Поліцыя рыхтуе бронямашыны, прожэктары і іншыя тэхнічныя ўдасканаленыя... на барацьбу з рабочымі дэманстрацыямі...

Парыж... горад выглядае як ваенны лагер. Напярэдадні шостага сакавіка—ідуць сутычкі з поліцыяй. Мітынгі на прадпрыемствах. Поліцыя ня можа сарваць рабочых сходаў. Вена—чацьвертага сакавіка пачаўся паход галодных з акаліц у сталіцу. Варшава... за нейкі час да міжнароднага дня барацьбы з беспрацоўем пачаліся дэманстрацыі. Поліцыя на нагах. На рабочых ускраінах паказваюцца чырвоныя сьцягі. Поліцыя зрывае іх з тэлеграфных дратаў. У Рызе—тое самае: "усялякую спробу наладзіць дэманстрацыю, буду задушваць узброенай сілаю"—пісаў латвійскі міністар унутраных спраў Лаймш.

І на той бок акіяну ішла энэргічная падрыхтоўка. Поліцыя Нью-Ёрку і іншых гарадоў рыхтуе сьлёзаточлівыя бомбы.

Соцыял-фашыстыя ліхаманкава дзейнічаюць. Яны сіяліцца зрабіць уплыў на рабочыя масы, каб тыя адмовіліся ад дэманстрацыі. Галодным яны даюць дармовую парадку: "цярпець". Яны заклікаюць "да справы з агентамі Комінтэрну". Яны ў поўным кантакце з узброеным да зубоў інтэрнацыяналам поліцэйскім,

У МІЖНАРОДНЫ дзень барацьбы з беспрацоўем... гаворыцца ў адозьве цэнтральных камітэтаў кампарты Нямецчыны, Францыі і Англіі,—рабочыя масы ўсіх краін выступаюць супроць сусьветнага беспрацоўя, капіталістычнае рацыяналізацыі, за 7-мігадзінныя рабочыя дзень, за выдачу дапамогі беспрацоўным. Барацьба за гэтыя патрабаванні адначасова зьяўляецца і барацьбою супроць пакту нявольніцтва—плану Юнга. Гэты пакт, закліканы сусьветнаю буржуазіяй—накіраваны супроць пролетарыату ўсяго сьвету і яго бацькаўшчыны—СССР. Кампарты заклікаюць сусьветны пролетарыят, у дзень 6-га сакавіка, аб'яднаць свае сілы і дэманстраваць у абарону СССР.

Міжнародны пролетарыят выступіў у дзень шостага сакавіка пад слаўнымі сьцягамі Комуністычнага Інтэрнацыяналу. У адных шэрагах з беспрацоўнымі дэманстравалі і рабочыя, занятыя на прадпрыемствах. Ні агітацыя, ні паклёпы соцыял-фашыстаўскіх правадыроў, ні гаранткі і

кулі поліцэйскіх, ні сьлёзаточлівыя бомбы,—ня спынілі дэманстрантаў.

Пролетарыят яшчэ раз паказаў, што ён умее змагацца за вуліцу.

НЯХАЙ жыве адзіны фронт беспрацоўных з тымі, што працуюць—пад гэтым лозунгам дэманстравалі буйнейшыя заводы Бэрліну—металургічны завод "Флер", паравозабудавнічы завод "Борзіг", заводы "Аг", "Бэргман", "Розэнталь", "Сіменс"... Значныя групы беспрацоўных падыходзілі да прадпрыемстваў, вітаючы адзін аднаго, зьліваліся з рабочымі, што ішлі з работы. Паводле сьцьвярджэньня нават буржуазнага друку, пролетарыят шмат у якіх мясцох аказаўся гаспадаром становішча. Поліцыі, што нападла на дэманстрантаў, быў дадзены моцны адпор.

Корэспандэнты газэт сочаць за тым, як разгортваюцца здарэньні. К вечах хваля выступленьняў усе нарастае. К адзінаццаці гадзінам ночы ў некаторых раёнах паказаліся барыкады. Рух на вуліцах спынены. Як і ў першамайскія дні ў слаўным чырвоным Вальдзе, пролетары б'юцца з поліцыяй... Забітыя і параненыя дэманстранты. Поліцыя соцыял-дэмакратычных міністраў страляла ня толькі па дэманстрантах, але і ў вокны дамоў.

Аграмадны рост баявое актыўнасьці паказалі рабочыя Лейпцыгу, Дрэздэну, Кэнігсбэргу, Штутгарду, Касэлю, Кельну, Зольнгену. Чырвоныя сьцягі луналі над буйнейшымі верфямі сусьветнага порту—Гамбургу.

Гістарычны дзень у ПАЗШ. Краіна, якую яшчэ так нядаўна "тэарэтыкі" соцыял-фашызму і буржуазіі малявалі як краіну спакою—зьявілася цэнтрам грандыёзнейшых масавых выступленьняў пролетарыату...

Пад лозунгамі "хлеба і работы" у Нью-Ёрку дэманстравала 70 тысяч чалавек. Упяршыню ў Фордаўскай сталіцы—Дэтройце дэманстравала 100 тысяч чалавек. Масавыя дэманстрацыі былі ў Чыкаго, Вашынгтоне і іншых гарадох... Яшчэ там, дзе год таму назад уплыў Комінтэрну быў вельмі слабы—цяпер адбываліся бурныя выступленьні... У паўднёвых штатах, разам з бэлым дэманстравалі рабочыя нэгры. Усюды адбываліся буйныя сутычкі з поліцыяй, якая пушчала ў работу гумовыя дубінікі брандзбойты, сьлёзаточлівыя бомбы. У Нью-Ёрку паранена звыш 100 дэманстрантаў, у Дэтройце бой дэманстрантаў з поліцыяй цягнуўся каля дзевяці гадзін.

Буржуазія ахоплена жахам. Яна зразу-мела небясьпеку. Яна бачыць, што рабочыя масы ідуць з-пад уплыву яе верных рыцараў,—прадажных "героў" жоўтае амэрыканскае фэдэрацыйнае працы. Буржуазія з новаю сілаю ўзваліла цяжар поліцэйскага тэрору на комуністых. Правадыры рэволюцыйных амэрыканскіх рабочых Костэр, Майнэр, Амтэр і інш. таварышы былі схоплены, абвінавачаны ў "падбукторваньні да бунту" і кінуты ў турму.

ФРАНЦЫЯ, Англія, Польшча, Аўстрыя. Вогнішчы рэволюцыі былі запалены пролетарыятам і ў гэтых краінах. Дзень 6-га сакавіка адзначаўся шэрагам выступленьняў.

У Парыжы, для падтрыманьня поліцыі былі мобілізаваны шматтысячныя атрады пяхотнае і коннае гвардыі, якую спецыяльна прыстасавалі для задушэньня рэволюцыйных выступленьняў. Над горадам і прыгарадам патрулявалі поліцэйскія аэропланы... Але рабочыя масы Парыжу самымі рознастайнымі спосабамі дэманстравалі сваю баявую гатоўнасьць. Дзякуючы забастоўцы шофэраў на вуліцах спыніўся рух. На многіх прадпрыемствах была спынена работа. Рабочыя каля заводаў біліся з поліцыяй... Масаю дэманстрантаў беспрацоўных і занятых на прадпрыемствах бушавалі і іншыя прамысловыя гарады Францыі—Рубэ, Гаўр, Руан, Сэклен, Левалюа, Ёўр...

У Лёндоне—вялікія дэманстрацыі, большыя за выступленьні рабочых першага жніўня леташняга году. Глазго, Лянкашыр, Манчэстэр, Брэтфорд, Кардыф—ва ўсіх гэтых цэнтрах выступалі рэволюцыйныя рабочыя.

Гэроічныя рабочыя Вены і на гэты раз выступалі з лозунгамі супроць поліцэйскага тэрору, гэймвэру, соцыял-фашыстых і профбюрократаў,—у абарону СССР. Шмат у якіх месцах застрэльшчыкамі хрылавых сутычак з дэманстрантамі былі фашыстыя, а пасля ў бой уступалася рэгулярная поліцыя.

НА ЧАЛЕ дэманстрантаў у Варшаве ішоў камдэпутат Жарскі. Тысячы дэманстрантаў накіраваліся да турмы "Павіяк", дзе фашызм трымае ў кайданатах рэволюцыйных байцоў. Дарма поліцыя спрабавала напасці на Жарскага. Пролетарыят сумеў яго абараніць і поліцыя адступіла...

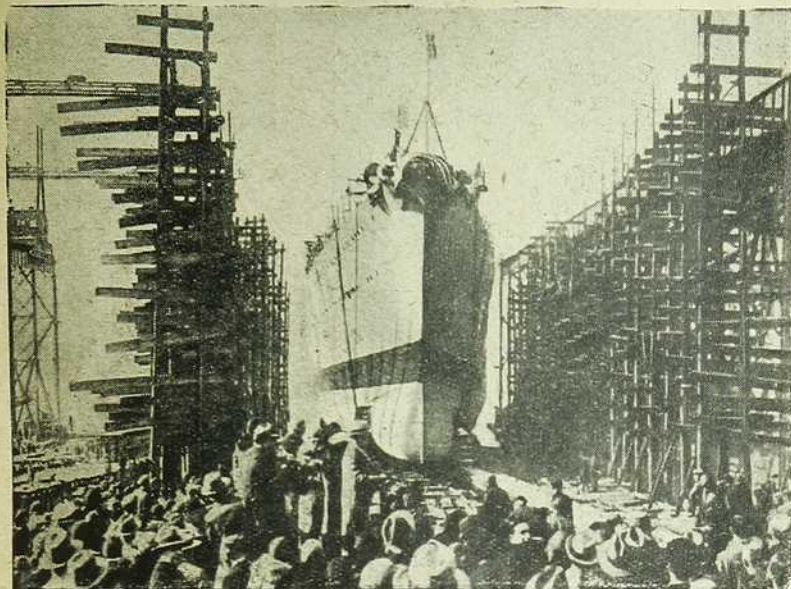
Шэраг лютых мітынгаў і процэсій у Варшаве цягнуліся да позьняе ночы.

Масавыя выступленьні ў Каравіцах, у Дамброўскім каменавугольным басэйне, у Саснавіцах, у Лодзі, у Заходняй Беларусі і Заходняй Украіне. Крывавыя сутычкі, шматлікія арышты... Ня глядзячы на тэрор, пролетарыят паказаў сваю непераможную волю да барацьбы, да абароны СССР.

МІЖНАРОДНЫ дзень барацьбы з беспрацоўем зьявіўся добрую праверкаю правільнасьці тактыкі Комуністычнага Інтэрнацыяналу... Гэты дзень паказаў, што кампарты капіталістычных краін зьяўляюцца сапраўды баявымі штабамі рэволюцыйных рабочых мас, што кампарты ўмеюць, выкрываючы сапраўды твар правадыроў соцыял-фашызму, змагацца за заваёвы большасьці пролетарыату.

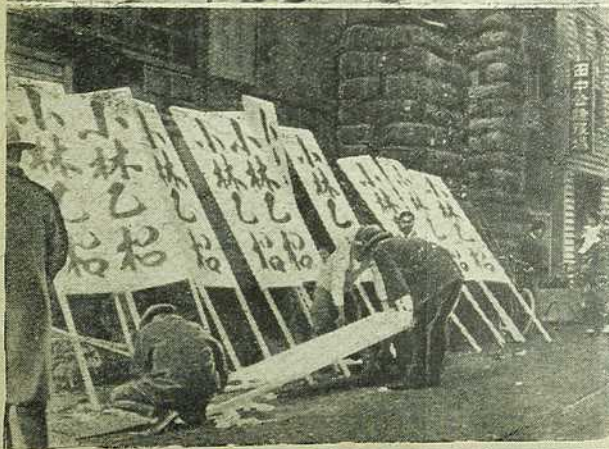
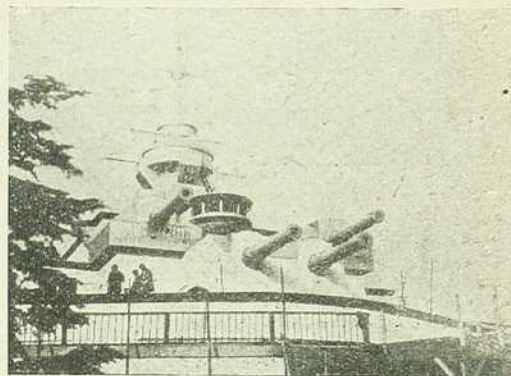
Растуць баявыя сілы рабочае клясы. У гэтым залог перамогі ў будучых баях за ўладу Саветаў ва ўсім сьвеце.

ЗА МЯЖОЙ

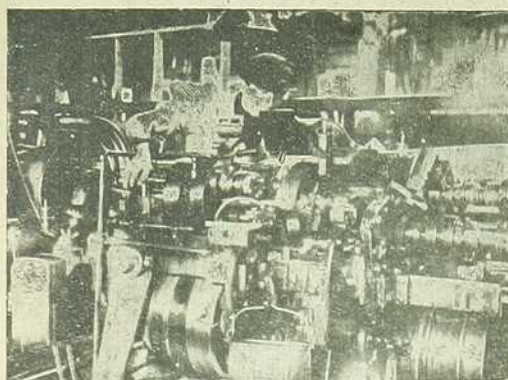


Уверсе: Спуск новага крэйсэра „Аугуста“ у Амэрыцы. Ніжэй: Дэмонстрацыя жанчын у дзень незалежнасьці Індыі ў Бамбеі. Яшчэ ніжэй: Выбары ў парламент у Японіі. Перадвыбарчыя плякаты.

З правага боку ўверсе: Праект будынку для дэпартаменту паліцыі ў Нью-Ёрку. Ніжэй: Броняносец на ваеннай выстаўцы ў Токіё. Яшчэ ніжэй: Будынак ЦК Нямецкай кампартыі ў Бэрліне, заняты паліцыяй. На здымках: Дом імя Карла Лібкнехта ў момант абкружэньня паліцыяй і грузавік з паліцэйскімі каля дому імя Карла Лібкнехта.



ПА САВЕЦКІМ САЮЗЕ

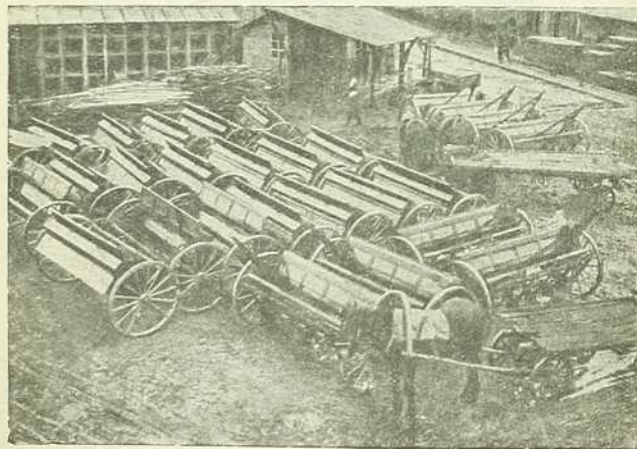
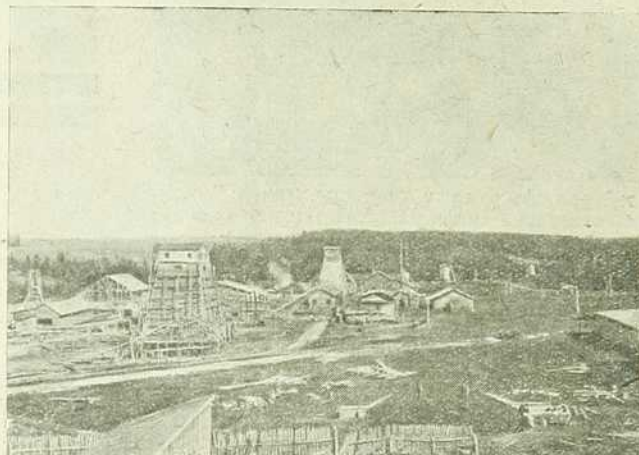


Новы варштат фірмы Круна, які настаўлены на заводзе „Красный гвоздильщик” у Ленінградзе. Прадукцыянасьць яго ў 5 разоў большая, чымся ў варштаце, якія ўжываліся дагэтуль.

Зьнізу — швейніца за машынкаю (швальняна арцель у мястэчку Койданаву, на Меншчыне).



Як паўхільны вынік сацыялістычнае рэканструкцыі нашых сельскае гаспадаркі, ідзе поўная тэхнічная яе рэканструкцыя. У сувязі з гэтым надвычайна важнае значэньне набывае пытаньне аб хэмічных угнаеньнях. На малюнку сьпіравозныя калійныя распрацоўкі ў Салікамску. — Агульны від на шахтныя концы з поўдню.



Вытворчасць савецкіх радыёпрыёмнікаў на Маскоўскім электрамеханічным заводзе „Мэмза”.



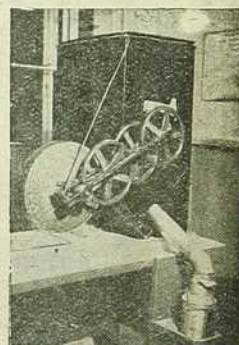
Ткачыха Давісенка, вылучалая на паседу дырэктара фабрыкі „Пролетарка” ў Цьверы (зьлева).



Тав. Арыкава, член ЦВК і старшыня Вярхоўнага суду Казахстану.



Тав. Катлінская, вылучэнка, член ЦВК БССР.

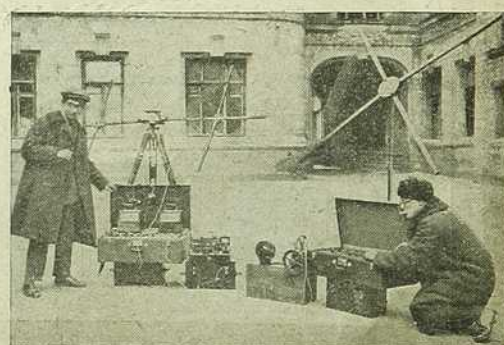


Перад пачаткам слёбм.

Зьлева: Сяваркі, татонія да адпраўкі ў колгасы (Кіеўскі завод „Красный пахарь”). Справа: ударніца на заводзе „Красный пахарь” за зборкаю сельска-гаспадарчых машын. Ніжэй: аўтаматычны апарат, які бярэ ўзоры насення пры нагрузцы праз аэватар. Вынаходца т. А. М. Коласаў падарыў сваю вынаходку ўраду СССР.

Наша вынаходніцтва.

Унізе ў сярэдзіне — прапрацоўка рабочых рысункі ў кутку рабочага вынаходства на Маскоўскім тормаэным заводзе. Унізе справа — вынаходца А. І. Меравым сконструйавана сістэма прылад для геадэзічных досьледаў, пры дапамозе токаў высокае частасьці. Паводзе водгукаў спецыялістаў, гэты апарат дае магчымасьць вызначыць контуры, глыбіню пахладаў і магчымасьць руднага цела. Гэтай вясною апарат Мерава будзе ўжыты на практыцы адным з трастаў СССР. На адмтку агульны від сыстэмы апаратаў тав. Мерава.





A black and white photograph of a large group of students in a classroom. The students are seated at long wooden desks, looking towards the front of the room. The room has a high ceiling and a large window in the background. The students are dressed in formal attire, typical of the early 20th century. The photograph is oriented horizontally, while the text on the page is oriented vertically.



Кніжная Вітрына

Л. Маліноўскі—Жанчына і абарона.
БДВ. Менск, 1929 г. 32 стар. Цана 5 к.
Небаспека будучай вайны увесь час
вісіць над Савецкай краінай. Гэта вайна
будзе вайной масавай і забярэ на франты



ЖАНЧЫНА
І АБОРОНА

мужчын куды больш,
чым мінулая імперыя-
лістычная вайна. Бязу-
моўна, будучая вайна
амаль знішчыць межы
паміж фронтам і ты-
лам, бо авіяцыя, якая
разьвіваецца з кожным
годом, зможа паставіць
самы аддалены ад
фронту вучастак пад
пагрозу нападу. Гэтыя
асаблівасці будучай
вайны ўскладаюць на
плечы жанчыны цэлы
шэраг новых абавязкаў, да выканання
якіх работніцы і сялянцы Савецкага Са-
юзу трэба рыхтавацца яшчэ ў мірны час.
Пра шляхі і спосабы такой падрыхтоўкі
і гаворыць гэтая невялікая кніжка.

С. Алымаў.—У атляснай турме (апо-
весьць з кітайскага жыцця). „Бібліятэка
работніцы і сялянкі“. БДВ. Менск, 1929 г.
48 стар. Цана 15 кап.

У гэтай апавесці паказана жыццё кі-
тайскае дзяўчынкі Та-цы, якую бацькі-
беднякі прадалі ў дом распусты.
Доўгі час яна церпіць моўчкі зьдзекі
гаспадара і гасцей. Церпіць да таго ча-
су, пакуль не дзедзьяцца пра рэволю-
цыйны рух. У часе паўстання яна выры-
ваецца з няволі і становіцца ў шэрагі ба-
рацьбітоў за вызваленне. Сьмела і адваж-
на ідзе яна на спатканьне новаму жыццю.
Ня глядзячы на ня зусім удалы пера-
клад, кніжка з вялікай цікавасцю будзе
прачытана чытачом.

„Беларускія народныя песні“ Бел-
дзяржвыдавецтва. Ноты з словамі. Цана
па асобніку 15—20 кап.

БДВ выпусціла на рынак белару-
скіх народных сьпеваў у гармонізацыі
композытараў А. Грэчанінава, Італітава-
Іванова, М. Равенскага, А. Туранкова і
інш. У вышэйшых выпусках маюцца
наступныя творы для мешанага хору:
„А ды ня пыл“, „Цяпер Купала“, „Ня
стой, каліна“, „Ой, з-пад лесу, лесу цём-
нага“. Для сольнага выканання з аком-
панімантам фартэп'яна пакуль выйшлі:
„Ляцела зязюля“, „Ой, ты белая бяроза“,
„Прыляцелі гусі“.

В. Мойрава—Работніца будуй гра-
мадзкае харчаваньне.

БДВ. Менск, 1930 г. 54 стар. Цана 15 к.
Невялікая кніжачка Мойравай, былога
дырэктара Усесаюзнага Т-ва „Нарплит“,
дае адказы на ўсе
асноўныя пытаньні
у галіне організа-
цыі і вядзеньня гра-
мадзкага харчавань-
ня. Напісаная зра-
зумелай мовай яна
пераконвае чытача,
у першую чаргу
жанчыну работніцу,
у канечнай патрэбе
карэннае перабудо-
вы хатняе гаспадар-
кі на калектыўных
асновах.

Цэлы шэраг практычных паказаньняў,
дэталёвае апісаньне задач камісій дапа-
могі, апісаньне работы ўзорных сталовак
і фабрык-кухняў робяць гэту кніжку ка-
рысным падарункам да „жаночага дня“.

Т. Аўчыньнікаў—Як організаваць
соцыялістычнае саборніцтва ў сель-
скай гаспадарцы.

БДВ. Менск, 1929 г. 61 стар. Ц. 10 к.
Адным з важных фактараў нашага бу-
даўніцтва зьяўляецца магутны вытворчы



пад'ём працоўных мас—соцыялістычнае
саборніцтва.

Соцыялістычнае „саборніцтва ёсьць
комуністычны мэтад будаўніцтва соцыя-
лізму на аснове найбольшай самадзей-
насьці мільённых мас працоўных“ (Сталін).

Разгортваньне сацсаборніцтва ў сель-
скай гаспадарцы ёсьць адна з самых ас-
ноўных важнейшых задач сучаснасьці,
найбольш жыццёвы шлях, спосаб з по-
сьпехам змагацца за соцыялістычную пера-
будову вёскі.

Як раз організацыі сацсаборніцтва ва
умовах сельскае гаспадаркі і прысьвечана
брошура Аўчыньнікава. Чытач знойдзе
тут досыць поўны на ўсе цікавячыя яго
пытаньні адказ.

ГУМАР ЗАХОДНЯЙ БЕЛАРУСІ

Як выглядае „Свабода“ рабоча-сялянскага друку для:

чытача-працоўнага,

рэдактара,

журналістага.



(„Малаўка“)

КНІЖКА-ПОШТАЙ

- ВЫСЫЛАЕ ўСЕ КНІЖКІ НА БЕЛАРУСКАЙ, ЯЎРЭЙСКАЙ, РАСІЙ-СКАЙ, ПОЛЬСКАЙ, ЛІТОЎСКАЙ, ЛАТЫСКАЙ МОВАХ.
- ВЫКОНВАЕ ўСЕ ЗАКАЗЫ НА КНІГІ, ЯКІЯ МАЮЦА НА КНІЖНЫХ СКЛАДАХ БЕЛДЗЯРЖВЫДАВЕЦТВА, НА ДРУГІ ДЗЕНЬ.
- ДАЕ 10% СКІДКІ ШКОЛАМ, НАРДОМАМ, БІБЛІОТЭКАМ, ХАТАМ-ЧЫТАЛЬНЯМ І ПРЫ КОЛЕКТЫЎНАЙ ВЫПІСЦЫ.
- ПРЫ ПЕРАСЫЛЦЫ РАЗАМ З ЗАКАЗАМ УСІХ ГРОШАЙ—ПЕРА-СЫЛКУ—„КНІЖКА—ПОШТАЙ“—БЯРЭ НА СВОЙ КОШТ.
- НА ЗАКАЗЫ ДА 1 РУБЛЯ АБАВЯЗКОВА РАЗАМ З ЗАКАЗАМ ВЫСЫЛАЮЦА ГРОШЫ, НА ЗАКАЗЫ ЗВЫШ 1 РУБЛЯ ТРЭБА ПРЫ-СЫЛАЦЬ 25% КАШТОЎНАСЦІ ЗАКАЗУ.
- „КНІЖКА-ПОШТАЙ“—ЗАРАЗ-ЖА АДКАЗВАЕ НА ўСЕ ЗАПЫТАНЬНІ АБ НОВЫХ, ШТО ВЫХОДЗЯЦЬ, КНІЖКАХ.

ЗАКАЗЫ ПРЫСЫЛАЙЦЕ ПА АДРАСУ:
МЕНСК, БЕЛДЗЯРЖВЫДАВЕЦТВА
КНІЖКА—ПОШТАЙ

ЛЕПШАЯ РЕКЛАМА

ў АДЗІНЫМ У БССР—ДВОХТЫДНЁВЫМ ІЛЮСТРАВАНЫМ ЧАСОПІСУ „ЧЫРВОНАЯ БЕЛАРУСЬ“

ДЗЕСЯТКІ ТЫСЯЧ ПРАЦОЎНЫХ ЧЫТАЮЦЬ „ЧЫРВОНУЮ БЕЛАРУСЬ“

ОРГАЊІЗАЦЫЯМ СКІДКА. ЗВАНЕЦЕ ПА ТЭЛЕФОНАМ №№ 17-12, 7-41
І ДА ВАС БУДЗЕ ВЫСЛАНЫ ПРАЦАЎНІК ДЛЯ ПРЫЁМУ АБВЕСТКІ
ЗЬМЯШЧЭНЬНЕ АБВЕСТКІ ГАРАНТУЕ ПОЎНЫ ПОСЬПЕХ
У ЧЫРВОНАЙ БЕЛАРУСІ

БЕЛДЗЯРЖВЫДАВЕЦТВА

ЧЫРВОНАЯ БЕЛАРУСЬ

24

НУМАРЫ
НА ГОД

Ілюстраваная двухтыднёвая часопісь
Адказны рэдактар МІХАСЬ ЧАРОТ

Адрас рэдакцыі: Савецкая, 79.

„ЧЫРВОНАЯ БЕЛАРУСЬ“ высьвятляе ў мастацкім слове і багатай ілюстрацыі рост і разьвіцьцё соцыялістычнага будаўніцтва БССР і ўсяго Савецкага Саюзу, рэканструкцыю народнае гаспадаркі, посьпехі індустрыялізацыі і колектывізацыі сельскай гаспадаркі, шляхі культурнае рэвалюцыі.

„ЧЫРВОНАЯ БЕЛАРУСЬ“ знаёміць чытача з рэвалюцыйнымі падзеямі ўсяго сьвету, а таксама і з важнейшымі зьявішчамі сусьветнай эканомікі і культуры.

„ЧЫРВОНАЯ БЕЛАРУСЬ“ зьмяшчае: апавяданьні, вершы, нарысы, падарожжы, фэльдтоны, артыкулы з політычнага, эканамічнага, культурнага і мастацкага жыцьця, мастацкія навінкі, ілюстрацыі, рэпрадукцыі карцін выдатнейшых мастакоў, а таксама гуморэскі, пародыі, старонкі сатыры і гумару з адпаведнымі шаржамі і карыкатурамі.

„ЧЫРВОНАЯ БЕЛАРУСЬ“ адлюстроўвае ўсё бягучае жыцьцё мастацтва як савецкага, так і сусьветнага, найбольш буйныя зьявішчы літаратуры, тэатру і кіно.

ПАДПІСНАЯ ЦАНА на 1930 год

На 1 год 3 руб. —

На паўгода 1 руб. 50 кап.

На 3 месяцы — 75 кап.

Цана асобнага нумару 15 кап.



ПАДПІСКУ ПРЫМАЮЦЬ:

Бюро падпіскі БДВ (Менск, Ленінская, 19),
Цэнтральная кнігарня БДВ, усе акруговыя
аддзяленьні БДВ, кнігарні ЦРК, кіёскі
контрагентства друку, Беларускае газэтнае
бюро, усе паштовыя аддзяленьні, усе
лістаносцы як у гарадох, так і ў вёсках
і асобы, якія маюць пасьведчаньні.

Часопісь „ЧЫРВОНАЯ БЕЛАРУСЬ“ прадаецца ўва ўсіх кнігарнях БДВ, ЦРК, кіёсках контрагентства друку і выдав. „Правда“, чыгуначных кіёсках, пашт. кіёсках і ўсіх газэтаносцаў ува ўсіх гарадох і мястэчках БССР